



Ghid de utilizare

Termostat digital cu ceas

Baxi Mago

Stimate utilizator final,

Vă mulțumim că ați ales Baxi Mago. Puteți controla încălzirea locuinței dumneavoastră prin intermediul Baxi Mago, dar și printr-o aplicație. Datorită echipamentului Baxi Mago, dețineți controlul absolut asupra temperaturii din locuința dumneavoastră. Veți beneficia de confort așa cum vă doriți.

Acest manual conține informații ușor de utilizat și se adresează instalatorilor și utilizatorilor finali.

Utilizați meniul Manual pentru a accesa rapid instrucțiunile necesare. Pentru siguranța dumneavoastră și performanța optimă a echipamentului Baxi Mago, vă recomandăm mai întâi să citiți manualul.

Manualul este supus modificărilor, versiunea online fiind întotdeauna cea mai recentă. Dacă utilizați o copie tipărită, vă rugăm să verificați site-ul web pentru cea mai recentă versiune. Consultați datele de contact de pe coperta din față sau din spate.

Sperăm să vă bucurați de echipamentul Baxi Mago.

Cuprins

1	Meniu Manual	5
2	Introducere	6
2.1	Simboluri utilizate în manual	6
2.2	Introducerea Baxi Mago	6
2.3	Baxi Mago și aplicația sa	7
2.4	Noutățile echipamentului Baxi Mago	7
2.5	Modalitatea de utilizare a Baxi Mago	7
2.5.1	Utilizarea selectorului rotativ și a butoanelor	7
2.5.2	Accesarea meniului principal și a elementelor de meniu	8
2.5.3	Accesarea meniului de acces rapid și a elementelor de meniu	8
2.5.4	Revenirea la pasul anterior sau la ecranul de pornire	8
2.5.5	Parcurgerea elementelor de meniu și modificarea setărilor	8
2.5.6	Ecranul nu afișează informații	9
2.6	Descrierea afișajului	9
2.6.1	Descrierea pictogramelor de pe afișaj	10
2.6.2	Personalizarea afișajului ecranului principal	12
2.7	Selectarea zonei	12
2.8	Detectarea prezenței	12
3	Utilizare generală	13
3.1	Modificarea rapidă a modului	13
3.2	Modificarea temperaturii camerei	13
3.2.1	Modificarea temperaturii în modul manual	13
3.2.2	Modificarea temperaturii pentru o perioadă scurtă de timp în modul de programare	14
3.3	Crearea unui program de temperatură pentru a controla temperatura camerei	14
3.3.1	Modificarea zilelor săptămânii din cadrul unui program de temperatură	14
3.3.2	Copierea unei zile a săptămânii din programul de temperatură	16
3.3.3	Selectarea unui alt program de temperatură	16
3.4	Modificarea temperaturilor zonelor	17
3.5	Umplerea	17
3.5.1	Umplerea manuală	17
3.5.2	Umplerea automată	17
3.6	Setarea unui program de vacanță	17
3.6.1	Crearea unui program de vacanță	18
3.6.2	Modificarea unui program de vacanță	19
3.6.3	Ștergerea unui program de vacanță	19
3.7	Activarea modului Șemineu	19
3.8	Activarea modului Antiîngheț	20
3.9	Pornirea/oprirea încălzirii centrale	20
3.9.1	Comutarea în modul de răcire	20
3.10	Comutarea în modul automat	21
4	Particularizare	22
4.1	Setările apei calde	22
4.1.1	Modificarea temperaturii apei calde	22
4.1.2	Setarea modului confort de apă caldă	22
4.1.3	Setarea modului redus de apă caldă (economie de energie)	22
4.1.4	Modificarea programului de apă caldă	22
4.2	Setările Baxi Mago	23
4.2.1	Setarea datei și a orei	23
4.2.2	Setarea țării și a limbii	23
4.2.3	Setarea ecranului principal	24
4.2.4	Sonda de prezență	24
4.2.5	Afișare temperatură curentă sau țintă	24
4.2.6	Sistemul de blocare împotriva accesului copiilor	25
4.2.7	Modificarea denumirii unei activități	25
4.2.8	Modificarea denumirii unei zone	26
4.2.9	Modificarea setărilor afișajului	26
4.2.10	Activarea sincronizării orei prin internet	27
4.2.11	Activarea funcției de economisire folosind lumină naturală	27
4.2.12	Schimbarea sistemului de unități de măsură	27
4.3	Conexiunile Baxi Mago	27
4.3.1	Stabilirea conexiunii prin wi-fi	28

4.3.2	Descărcarea aplicației	29
4.3.3	Conectarea aplicației la echipamentul Baxi Mago	29
4.3.4	Conectarea aplicației de automatizare a locuinței la Baxi Mago	29
4.3.5	Înregistrarea accesului instalatorului	29
4.4	Setări avansate	30
4.4.1	Resetarea la setările implicite	30
4.4.2	Verificarea actualizării software-ului	30
4.4.3	Calibrarea temperaturii	30
4.4.4	Activarea preîncălzirii	31
4.4.5	Setarea pragului pentru modul automat	31
4.5	Setări Instalator	31
4.5.1	Modificarea curbei de încălzire	31
4.5.2	Setarea strategiei de control	32
4.5.3	Setarea vitezei de încălzire	33
4.5.4	Setarea vitezei de răcire	33
4.5.5	Setarea puterii minime de încălzire centrală	34
4.5.6	Setarea puterii maxime de încălzire centrală	34
4.5.7	Setarea puterii maxime a apei calde menajere	35
5	Mesaje și date	36
5.1	Temperatură exterioară	36
5.2	Consumul de energie	36
5.3	Detalii instalator	36
5.4	Datele echipamentului	36
5.5	Informații tehnice	37
5.6	Prezentarea generală a mesajelor de eroare	37
5.7	Trimiterea informațiilor despre erori la producător	38
6	Instalare	39
6.1	Prezentarea generală a sistemului	39
6.1.1	Sisteme cu gateway	39
6.1.2	Sistem fără gateway	39
6.2	Livrare standard	39
6.3	Pregătire	40
6.4	Instalarea gateway-ului	40
6.5	Locația echipamentului Baxi Mago	41
6.6	Instalarea echipamentului Baxi Mago	41
6.7	Procedura de configurare	41
6.8	Actualizarea software-ului	42
7	Depanare	43
7.1	Mesaje de eroare	43
7.2	Alte probleme sau întrebări	43
8	Anexă	45
8.1	Termeni și condiții	45
8.2	Eliminare	45
8.3	Specificații tehnice	45
8.4	Informații ErP	46
8.4.1	Fișa produsului	46

1 Meniu Manual

Fig.1 Introducere



AD-3001023-01

Introducere

Acest capitol vă ajută să vă familiarizați cu termostatul. Veți găsi informații de bază, de ex. modalitatea de utilizare a selectorului rotativ și a butoanelor, dar și modalitatea de interpretare a informațiilor de pe ecran.

→ Capitol: Introducere, pagina 6

Fig.2 Utilizare generală



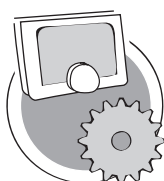
AD-3001024-01

Utilizare generală

Acest capitol vă asistă în utilizarea zilnică a termostatului. Veți găsi instrucțiuni privind utilizarea zilnică a echipamentului, de exemplu modificarea temperaturilor în diferite moduri, schimbarea modurilor de comandă.

→ Capitol: Utilizare generală, pagina 13

Fig.3 Particularizare



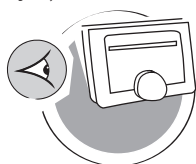
AD-3001025-01

Particularizare

Acest capitol vă asistă la personalizarea termostatului.

→ Capitol: Particularizare, pagina 22

Fig.4 Mesaje și date



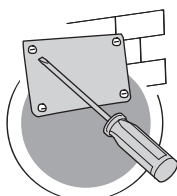
AD-3001026-01

Mesaje și date

Acest capitol vă asistă la navigarea prin informații și date referitoare la termostat și sistem.

→ Capitol: Mesaje și date, pagina 36

Fig.5 Instalare



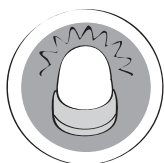
AD-3001027-01

Instalare

Acest capitol vă asistă la instalarea și punerea în funcțiune a termostatului.

→ Capitol: Instalare, pagina 39

Fig.6 Depanare



AD-3001028-01

Depanare

Acest capitol vă asistă atunci când este detectată o problemă la termostat; un mesaj de eroare va apărea pe ecranul de pornire.

→ Capitol: Depanare, pagina 43

Fig.7 Anexă



AD-3001029-01

Anexă

Acest capitol vă oferă mai multe informații tehnice despre termostat.

→ Capitol: Anexă, pagina 45

2 Introducere



AD-3001023-01

Acest capitol vă ajută să vă familiarizați cu termostatul. Veți găsi informații de bază, de ex. modalitatea de utilizare a selectorului rotativ și a butoanelor, dar și modalitatea de interpretare a informațiilor de pe ecran.

→ Capitolul următor: Utilizare generală, pagina 13

🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

2.1 Simboluri utilizate în manual

În acest manual sunt utilizate diverse simboluri pentru a atrage atenția asupra instrucțiunilor speciale. Procedăm astfel pentru a spori siguranța utilizatorului, pentru a preveni problemele și pentru a garanta funcționarea corectă.



Avertisment

Risc de situații periculoase care ar putea cauza accidentări personale minore.



Precauție

Risc de daune materiale.



Notă

De reținut: informații importante.



Vezi

Trimitere la alte manuale sau pagini ale acestui manual.

2.2 Introducerea Baxi Mago

Destinația utilizării. Baxi Mago este conceput pentru a funcționa ca termostat de ambient, cu posibilitatea de a acționa instalația dumneavoastră de încălzire. Acesta prezintă o conexiune Wi-Fi pentru a se putea conecta la internet, făcând posibilă utilizarea echipamentului Baxi Mago cu o aplicație pe un dispozitiv mobil.



Avertisment

Nu utilizați Baxi Mago pentru sisteme care nu sunt în conformitate cu destinația utilizării.

O interfață cu utilizatorul simplă. Asemeni multor alte interfețe, trebuie să parcurgeți meniurile, să selectați și să accesați opțiuni, și să confirmați modificările efectuate. Baxi Mago prezintă doar două butoane pe care puteți apăsa scurt sau lung. Există un selector rotativ pentru derulare înainte sau înapoi. Este foarte simplu!

Controlarea temperaturii. Planurile dumneavoastră se pot schimba. Nicio problemă! Controlați temperatura așa cum doriți, în modul manual sau în modul de programare. În plus, dispuneți de flexibilitatea de a comuta între trei programe. Preferați să utilizați dispozitivul mobil oriunde în casă? Aplicația Baxi Mago este disponibilă pentru sisteme de operare iOS, Android și Windows.

Ce fac atunci când ...? Vreau să ...? Cum pot ...? Plecați în vacanță? Doriți să faceți focul în șemineu? Doriți să creșteți temperatura apei calde? Sau doriți o modificare de scurtă durată a temperaturii? Puteți găsi majoritatea răspunsurilor în capitolul „Utilizare generală”.

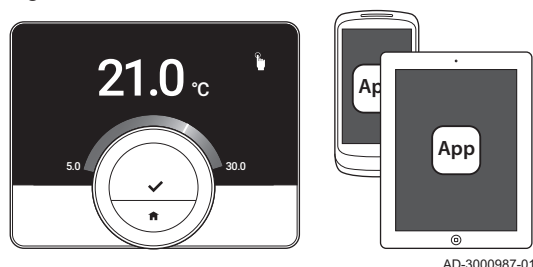


Pentru mai multe informații, a se vedea

Utilizare generală, pagina 13

2.3 Baxi Mago și aplicația sa

Fig.8



Clima din locuința dumneavoastră contribuie la nivelul de confort; folosind Baxi Mago puteți controla temperatura din locuință așa cum doriți.

În cazul în care preferați să controlați clima folosind dispozitivul mobil (de ex. smartphone sau tabletă), puteți descărca aplicația Baxi Mago și o puteți conectați la echipamentul dumneavoastră Baxi Mago. De asemenea, puteți conecta aplicația dumneavoastră de automatizare a locuinței folosind Baxi Mago.



Notă

Baxi Mago necesită o conexiune fiabilă la alte dispozitive (de ex. echipament, router wi-fi) în locuința dumneavoastră.

2.4 Noutățile echipamentului Baxi Mago

Documentul are la bază versiunea 1.47 a software-ului pentru Baxi Mago. Acestea sunt noile posibilități de utilizare:

- Umplere automată (această opțiune este disponibilă dacă instalația dumneavoastră este compatibilă).
- Conexiunea la o aplicație de automatizare a locuinței.
- Conexiunea la un punct de acces în rețeaua wi-fi (WPS).
- Preluarea orei reale exacte de pe internet (NTP).
- Alegerea sistemului de unități de măsură indicat pe afișaj: sistem imperial sau metric.
- Posibilitatea de citire a politicii de confidențialitate în Meniu Setări.
- Element de meniu Instalator nou.
- Setări avansate noi (aceste opțiuni sunt disponibile dacă instalația dumneavoastră este compatibilă):
 - Curbă de încălzire
 - Strategie de comandă
 - Viteză de încălzire
 - Viteză de răcire
 - Puterea minimă de încălzire centrală
 - Puterea maximă de încălzire centrală
 - Puterea maximă a apei calde menajere
- Pictograme noi pentru lipsa conexiunii și pentru modul antiîngheț.
- Setarea perioadei de modificare pentru scurt timp a temperaturii.
- Setarea temperaturii pentru modul antiîngheț (această opțiune este disponibilă dacă instalația dumneavoastră este compatibilă).
- Mesaj de eroare pentru producător.
- Câțeva schimbări în meniu.

2.5 Modalitatea de utilizare a Baxi Mago

Înainte de a putea utiliza Baxi Mago, acesta trebuie să fie instalat.

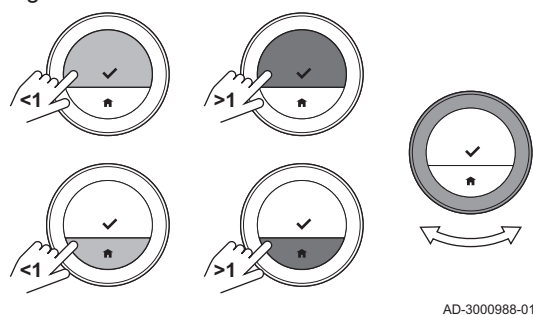


Pentru mai multe informații, a se vedea

Instalare, pagina 39

2.5.1 Utilizarea selectorului rotativ și a butoanelor

Fig.9



Selectorul rotativ prezintă două butoane: butonul superior este butonul de selectare, iar butonul inferior este butonul paginii principale. Apăsarea mai scurtă sau mai lungă pe un buton va iniția diferite acțiuni, conform indicațiilor din acest manual.

- **Apăsare scurtă a butonului:** Apăsați mai puțin de o secundă pe buton (<1).
- **Apăsare lungă a butonului:** Apăsați mai mult de o secundă pe buton (>1).
- **Selector rotativ:** Rotiți selectorul rotativ pentru a alege și a configura meniuri, submeniuri și setări.

Fig.10

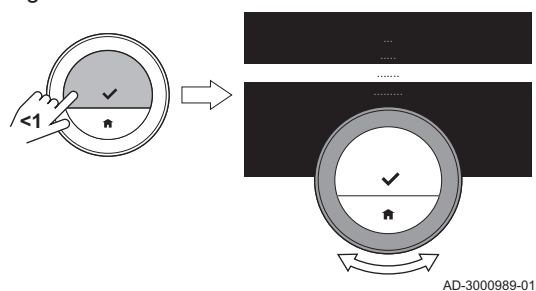


Fig.11

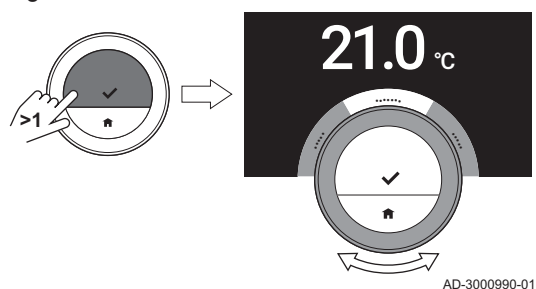


Fig.12

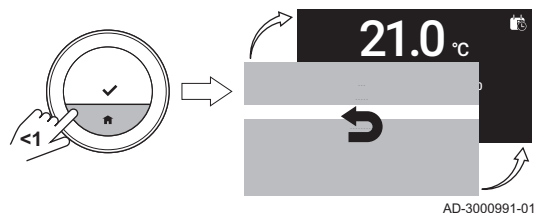
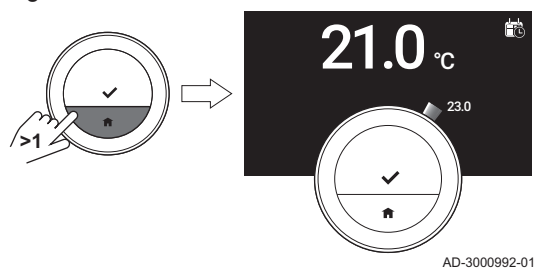


Fig.13



2.5.2 Accesarea meniului principal și a elementelor de meniu

Meniul principal vă oferă acces la toate submeniurile și setările.

- Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a intra în meniul principal de pe ecranul de pornire.
- Rotiți selectorul rotativ înainte sau înapoi pentru a selecta un element de meniu.
- Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma selecția.

2.5.3 Accesarea meniului de acces rapid și a elementelor de meniu

Meniul de acces rapid vă oferă acces la o selecție de elemente de meniu.

- Apăsați lung pe butonul de selectare pentru a intra în meniul de acces rapid de pe ecranul de pornire.
- Rotiți selectorul rotativ înainte sau înapoi pentru a selecta un element de meniu.
- Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma selecția.

2.5.4 Revenirea la pasul anterior sau la ecranul de pornire

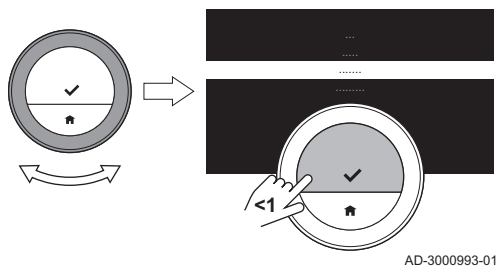
Puteți reveni la pasul anterior al meniului sau puteți reveni imediat la ecranul de pornire.

1. Apăsați scurt pe butonul paginii principale pentru a reveni la pasul anterior.
2. Apăsați lung pe butonul paginii principale pentru a reveni la ecranul de pornire.

2.5.5 Parcurgerea elementelor de meniu și modificarea setărilor

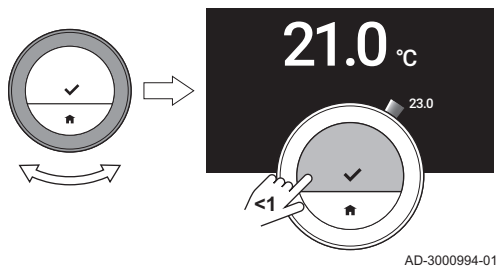
Cu ajutorul selectorului rotativ, puteți parcurge elementele de meniu și modifica valorile, temperaturile și setările duratelor de timp.

Fig.14



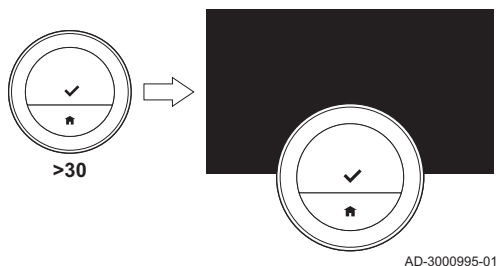
1. Rotiți selectorul rotativ pentru a parcurge elementele de meniu.
2. Selectați elementul de meniu pe care doriți să-l modificați.
3. Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma selecția.
4. Rotiți selectorul rotativ pentru a parcurge elementele de submeniu.
5. Selectați elementul de submeniu pe care doriți să-l modificați.
6. Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma selecția.

Fig.15



7. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica setarea.
8. Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma selecția.

Fig.16



2.5.6 Ecranul nu afișează informații

Atunci când selectorul rotativ, butonul de selectare sau butonul paginii principale nu sunt utilizate și nu există persoane în fața echipamentului Baxi Mago timp de 30 de secunde, afișajul Baxi Mago intră în modul standby și nu va prezenta informații (ecran negru).

i Notă

- Apăsați un buton, rotiți selectorul rotativ sau utilizați sonda de prezență pentru a activa afișajul.
- Baxi Mago va afișa ecranul de pornire după activarea afișajului. Orice setare sau selecție neconfirmată va fi pierdută.
- La livrarea echipamentului, sonda de prezență este activă. Puteți dezactiva detectarea prezenței.

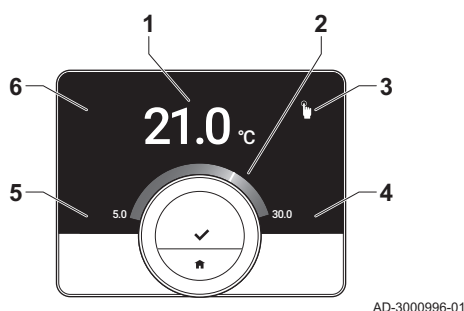


Pentru mai multe informații, a se vedea

Sonda de prezență, pagina 24

2.6 Descrierea afișajului

Fig.17



- 1 Temperatură curentă (sau temperatură țintă)
- 2 Gradație de temperatură
- 3 Pictogramă mod de comandă
- 4 Casetă cu informații de pe ecranul principal
- 5 Casetă cu informații de pe ecranul principal
- 6 Pictogramă zonă, pictogramă eroare sau pictogramă umplere necesară

Gradația de temperatură de pe ecranul principal indică diferența dintre temperatura curentă și temperatura țintă. Linia albă reprezintă temperatura curentă. Temperatura țintă este afișată cu cifre mici lângă gradație. Gradația de temperatură este vizibilă atunci când temperatura curentă este diferită de temperatura țintă.



i Notă

Baxi Mago afișează temperatura curentă cu un font mare, setat în mod implicit. Puteți schimba afișarea temperaturii pentru a indica temperatura țintă.













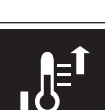





Pentru mai multe informații, a se vedea

Ecranul nu afișează informații, pagina 9
Setarea ecranului principal, pagina 24
Modificarea setărilor afișajului, pagina 26











2.6.1 Descrierea pictogramelor de pe afișaj



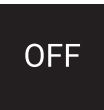





Posibile pictograme pe afișaj (în funcție de configurația instalației dumneavoastră).

Tab.1 Pictograme mod de comandă



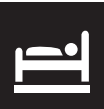











	Modul manual: Modul manual este activ	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Modificarea temperaturii în modul manual, pagina 13
	Mod Antiîngheț: Modul Antiîngheț este activ	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Activarea modului Antiîngheț, pagina 20
	Perioadă de vacanță: Perioada de vacanță este activă	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Setarea unui program de vacanță, pagina 17
	Mod Șemineu: Modul Șemineu este activ	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Activarea modului Șemineu, pagina 19
	Programare temperatură: Programarea temperaturii este activă	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Crearea unui program de temperatură pentru a controla temperatura camerei, pagina 14
	Modificare pentru scurt timp a temperaturii: Modul de programare este întrerupt pentru modificarea pentru scurt timp a temperaturii	 Vezi Modificarea rapidă a modului, pagina 13 Modificarea temperaturii pentru o perioadă scurtă de timp în modul de programare, pagina 14
	Completare: umplere manuală sau automată a instalației.	 Vezi Umplerea, pagina 17
	Selector rotativ: Rotiți selectorul rotativ pentru a seta temperatura	 Vezi Modificarea temperaturii în modul manual, pagina 13 Modificarea temperaturii pentru o perioadă scurtă de timp în modul de programare, pagina 14

Tab.2 Pictograme ecran principal





	Data	 Vezi • Setarea datei și a orei, pagina 23 • Setarea ecranului principal, pagina 24
	Ora	 Vezi • Setarea datei și a orei, pagina 23 • Setarea ecranului principal, pagina 24
	Temperatură exterioară	 Vezi • Setarea ecranului principal, pagina 24 • Temperatură exterioară, pagina 36
	Starea cazanului: Cerere de încălzire	 Vezi Setarea ecranului principal, pagina 24
	Starea cazanului: Încălzire activă	 Vezi Setarea ecranului principal, pagina 24

	Mod echipament: Pornit	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Pornirea/oprirea încălzirii centrale, pagina 20 • Setarea ecranului principal, pagina 24
	Mod echipament: Oprit	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Pornirea/oprirea încălzirii centrale, pagina 20 • Setarea ecranului principal, pagina 24
	Mod echipament: Răcire	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Comutarea în modul de răcire, pagina 20 • Setarea ecranului principal, pagina 24
	Mod echipament: Automat	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Comutarea în modul automat, pagina 21 • Setarea ecranului principal, pagina 24

Tab.3 Pictograme zonă

	Subsol	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	Dormitor	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	Bucătărie	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	Salon	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	Birou	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	Piscină	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26
	General	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17 • Modificarea denumirii unei zone, pagina 26

Tab.4 Pictogramă eroare

	Afișare erori: Echipamentul raportează o eroare activă	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Prezentarea generală a mesajelor de eroare, pagina 37 • Depanare, pagina 43
	Afișare erori: eTwist nu prezintă nicio conexiune la internet	 Vezi <ul style="list-style-type: none"> • Conexiunile Baxi Mago, pagina 27

2.6.2 Personalizarea afișajului ecranului principal

Puteți configura ecranul principal al afișajului prin adăugarea a două casete cu informații pe ecran, unul în stânga și unul în dreapta selectorului rotativ.

Casetele cu informații pot indica:

- Ora și data
- Informații detaliate despre sistem

De asemenea, puteți schimba afișarea temperaturii pentru a indica temperatura curentă sau țintă.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Setarea ecranului principal, pagina 24

Afișare temperatură curentă sau țintă, pagina 24

2.7 Selectarea zonei

În cazul în care instalația dumneavoastră de încălzire prezintă mai multe zone, puteți controla temperaturile din mai multe zone. O zonă poate fi o cameră sau, de exemplu, parterul sau primul etaj. Zonele sunt denumite în mod implicit CircA, CircB etc. Aceste denumiri stabilite din fabrică pot fi modificate cu orice denumiri preferați. Puteți modifica denumirile de la Baxi Mago sau din aplicație.

Multiplele opțiuni de zonare trebuie să fie suportate de o configurație corespunzătoare a echipamentului.



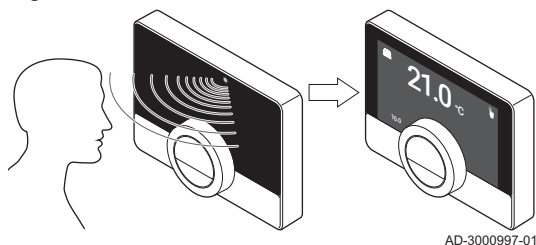
Pentru mai multe informații, a se vedea

Modificarea denumirii unei zone, pagina 26

Modificarea temperaturilor zonelor, pagina 17

2.8 Detectarea prezenței

Fig.18



Ecranul principal al afișajului se va aprinde (timp de 5 secunde) dacă sonda de prezență detectează faptul că vă aflați în fața Baxi Mago sau pe lângă acesta. Puteți dezactiva sonda de prezență în meniul de setări.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Sonda de prezență, pagina 24

3 Utilizare generală



AD-3001024-01

Acest capitol vă asistă în utilizarea zilnică a termostatului. Veți găsi instrucțiuni privind utilizarea zilnică a echipamentului, de exemplu modificarea temperaturilor în diferite moduri, schimbarea modurilor de comandă.

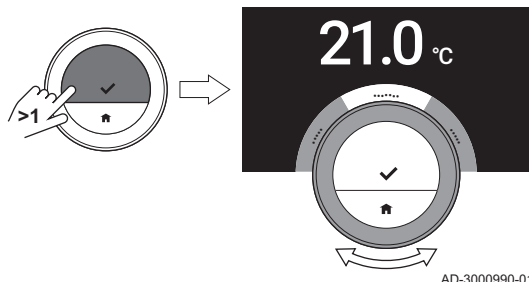
→ Capitolul următor: Particularizare, pagina 22

← Capitolul anterior: Introducere, pagina 6

🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

3.1 Modificarea rapidă a modului

Fig.19



AD-3000990-01

Puteți modifica rapid modul de comandă din meniul de acces.

1. Apăsați lung pe butonul de selectare pentru a intra în meniul de acces rapid.
2. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta modul dorit.
3. Apăsați scurt pe butonul de selectare pentru a confirma alegerea dumneavoastră.

Tab.5 Modul posibil și descrierea

Manual: Temperatura camerei poate fi setată imediat folosind selectorul rotativ.
Antiîngheț: Temperatura camerei este reglată la setarea temperaturii antiîngheț.
Vacanță: Temperatura camerei este reglată la setarea temperaturii de vacanță.
Șemineu: Continuați încălzirea altor încăperi din aceeași zonă, în timp de o sursă de căldură suplimentară încălzește încăperea în care este amplasat echipamentul Baxi Mago.
Programare: Temperatura camerei este controlată de un program de temperatură. ⁽¹⁾
(1) Atunci când sunt activate mai multe programe, sunt afișate programele de la 1 la 3.



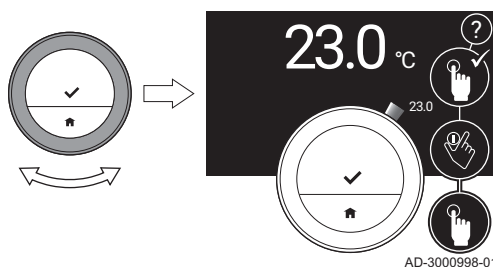
Pentru mai multe informații, a se vedea

- Modificarea temperaturii în modul manual, pagina 13
- Modificarea temperaturii pentru o perioadă scurtă de timp în modul de programare, pagina 14
- Setarea unui program de vacanță, pagina 17
- Activarea modului Șemineu, pagina 19
- Activarea modului Antiîngheț, pagina 20

3.2 Modificarea temperaturii camerei

3.2.1 Modificarea temperaturii în modul manual

Fig.20



AD-3000998-01

În modul manual, puteți modifica cu ușurință temperatura camerei.

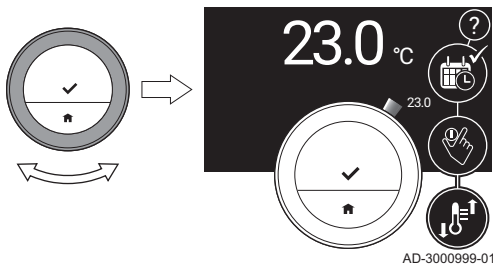
1. Asigurați-vă că Baxi Mago funcționează în modul manual (consultați pictograma din colțul din dreapta sus al ecranului principal).
2. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica temperatura.
 - ⇒ În timp ce rotiți selectorul rotativ, temperatura țintă este afișată cu cifre subțiri. După câteva secunde, Baxi Mago prezintă din nou ecranul de pornire, temperatura curentă (sau temperatura țintă) fiind afișată cu cifre îngroșate.



Notă

Atunci când Baxi Mago se află în modul manual, numai o perioadă de vacanță programată poate modifica automat temperatura camerei.

Fig.21



3.2.2 Modificarea temperaturii pentru o perioadă scurtă de timp în modul de programare

Puteți modifica temperatura pentru o perioadă scurtă de timp setată atunci când Baxi Mago se află în modul de programare. La finalul perioadei, Baxi Mago va reveni la temperatura programată.

1. Asigurați-vă că Baxi Mago funcționează în modul de programare: consultați pictograma din colțul din dreapta sus al ecranului principal.
2. Modificați temperatura folosind selectorul rotativ.
3. Apăsăți lung pe butonul de selectare.
4. Modificați perioada între 0 și 24 de ore.



Notă

Dacă o modificați la 0 ore, modificarea pentru scurt timp a temperaturii este ștearsă.

5. Confirmați modificarea.



Notă

Puteți șterge modificarea setată a temperaturii selectând **Ștergere modificare de scurtă durată a temperaturii** din meniul principal.

3.3 Crearea unui program de temperatură pentru a controla temperatura camerei

Un program de temperatură vă permite să modificați temperatura țintă oricând doriți. Puteți seta un program diferit pentru fiecare zi a săptămânii.

Puteți personaliza programul fiecărei zile după preferință:

- Schimbați ora de comutare.
- Alegeți o altă activitate între două ore de comutare.
- Modificați temperatura unei activități.
- Adăugați până la maxim 6 ore de comutare pe zi.
- Eliminați ore de comutare până nu mai rămâne niciuna (rezultând menținerea unei temperaturi constante întreaga zi, în funcție de ultima activitate efectuată în ziua anterioară).

Puteți crea până la trei programe săptămânale. De exemplu, puteți crea programe orare pentru:

- O săptămână cu ore de funcționare obișnuite.
- O săptămână cu ore de funcționare diferite.
- O săptămână în care sunteți la domiciliu majoritatea timpului.

3.3.1 Modificarea zilelor săptămânii din cadrul unui program de temperatură

Puteți modifica, adăuga sau șterge intervale de temperatură pentru una sau mai multe zile ale săptămânii din cadrul unui program orar. De exemplu, puteți reduce temperatura în timpul nopții și atunci când ieșiți din casă. Puteți seta punctul de comutare și activitatea (cu temperatura aferentă) pentru fiecare interval al programului.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Modificare programare temperatură**, **Modificare programare temperatură de încălzire** sau **Modificare programare temperatură de răcire**.



Notă

Disponibilitatea submeniurilor depinde de echipament.

3. Dacă sunt activate mai multe programe: Selectați **Program 1**, **Program 2** sau **Program 3**.

Fig.22

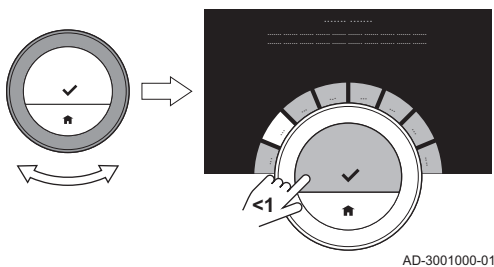


Fig.23

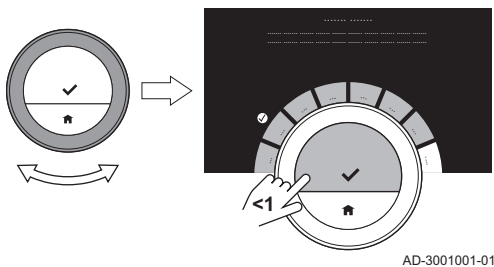


Fig.24

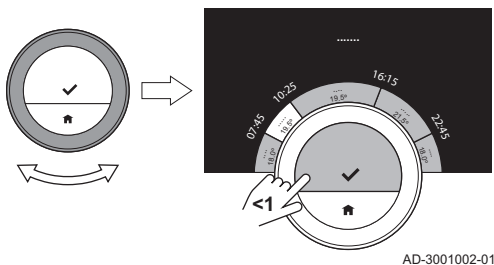
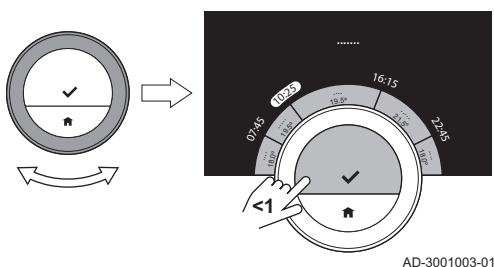


Fig.25



4. Selectați și confirmați ziua (zilele) pe care doriți să o (le) programați.

**Notă**

- Atunci când selectați mai mult de o zi, se va atribui același program tuturor zilelor.
- Textul de ajutor de pe afișaj, situat deasupra programului, vă ajută să efectuați modificările necesare.

5. Confirmați ziua (zilele) selectată (selectate) rotind selectorul rotativ în poziția **EFFECTUAT** și apăsând butonul de selectare.

6. Modificați, adăugați sau ștergeți activități și ore de comutare.

**Notă**

Puteți apăsa scurt butonul paginii principale pentru a reveni la pasul anterior.

■ Schimbarea unei activități

Temperatura dintr-un interval de timp aferent programului zilei este setată de activitatea selectată. Prin schimbarea activității este setată o altă temperatură țintă.

**Notă**

Atunci când schimbați o activitate, cursoarele marchează elementul pe care îl schimbați.

1. Selectați activitatea folosind selectorul rotativ.
2. Confirmați selecția.
3. Alegeți o altă activitate folosind selectorul rotativ sau lăsați-o așa cum este.
4. Confirmați selecția.
5. Modificați temperatura activității sau lăsați-o așa cum este.

**Notă**

- Temperatura pe care o setați pentru o activitate este aceeași în fiecare zi a săptămânii în care utilizați activitatea respectivă.
- Cu toate acestea, activitatea **Personalizat** poate prezenta o temperatură diferită în fiecare zi a săptămânii.

6. Confirmați selecția.

**Pentru mai multe informații, a se vedea**

Modificarea denumirii unei activități, pagina 25

■ Schimbarea orei de comutare

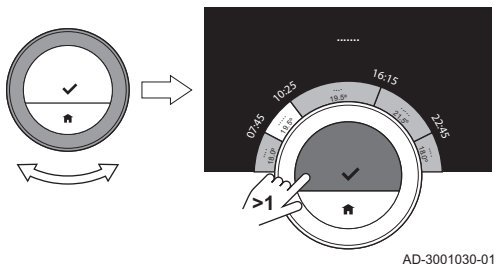
Ora de comutare este ora de pornire a intervalului noii activități din programul zilei.

**Notă**

Atunci când schimbați o oră de comutare, cursoarele marchează elementul pe care îl schimbați.

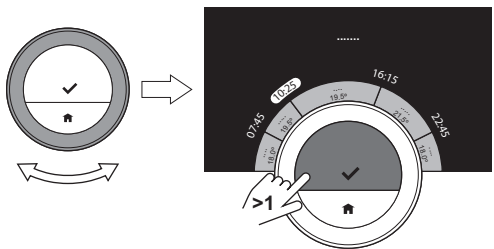
1. Selectați ora de comutare folosind selectorul rotativ.
2. Confirmați selecția.
3. Schimbați ora de comutare.
4. Confirmați selecția.

Fig.26



AD-3001030-01

Fig.27



AD-3001031-01

■ Adăugarea sau ștergerea activităților și orelor de comutare

Puteți adăuga sau șterge intervalele de activitate din programul zilei.

1. Selectați o activitate și apăsați lung pe butonul de selectare pentru a adăuga un interval.
⇒ Este creat un interval nou între orele de pornire și de oprire ale intervalului de activitate existent.
2. Repetați pasul 1 pentru a adăuga mai multe intervale, dacă este necesar.
3. Schimbați activitatea noului interval (noilor intervale).
4. Schimbați ora de comutare a noului interval (noilor intervale), dacă este necesar.
5. Selectați o oră de comutare și apăsați lung pe butonul de selectare pentru a șterge un interval.
6. Selectați **EFACTUAT** folosind selectorul rotativ pentru a salva programul zilei.

3.3.2 Copierea unei zile a săptămânii din programul de temperatură

Puteți copia programul unei zile a săptămânii în alte zile ale săptămânii, pentru a accelera crearea unui program de temperatură.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Modificare programare temperatură**, **Modificare programare temperatură de încălzire** sau **Modificare programare temperatură de răcire**.

i Notă

Disponibilitatea submeniurilor depinde de echipament.

3. Dacă sunt activate mai multe programe: Selectați **Program 1**, **Program 2** sau **Program 3**.
4. Selectați ziua din săptămână pe care doriți să o copiați.
5. Confirmați ziua (zilele) selectată (selectate) rotind selectorul rotativ în poziția **EFACTUAT** și apăsând butonul de selectare.
⇒ Programul zilei este deschis.
6. Selectați **Copiere** folosind selectorul rotativ.
7. Confirmați selecția.
⇒ Programul săptămânii este deschis.
8. Selectați și confirmați ziua (zilele) săptămânii pentru care doriți să copiați programul zilei.
9. Confirmați ziua (zilele) selectată (selectate) rotind selectorul rotativ în poziția **EFACTUAT** și apăsând butonul de selectare.
⇒ Programul zilei este copiat în ziua (zilele) selectată (selectate).

3.3.3 Selectarea unui alt program de temperatură

Programul dumneavoastră săptămânal poate diferi de la o săptămână la alta. Baxi Mago vă oferă trei programe posibile pentru programare. Puteți seta programul de temperatură care doriți să fie activ. Mai întâi, trebuie să activați utilizarea mai multor programe.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați **Activare mai multe programe**.
4. Accesați meniul principal.
5. Selectați **Selectare programare temperatură activă**.
6. Selectați **Program 1**, **Program 2** sau **Program 3**.

7. Confirmați selecția.
 - ⇒ Programul de temperatură selectat devine activ, lucru indicat de pictograma din colțul din dreapta sus al ecranului principal.

3.4 Modificarea temperaturilor zonelor

Dacă instalația dumneavoastră de încălzire prezintă mai multe zone, puteți controla temperatura în fiecare zonă.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Selectare zonă**.
3. Confirmați selecția.
 - ⇒ Sunt afișate zonele disponibile.
4. Selectați o zonă.
5. Confirmați selecția.
 - ⇒ Pe ecranul principal sunt afișate pictograma și denumirea zonei selectate.
6. Modificați temperatura folosind selectorul rotativ.
7. Confirmați selecția.

3.5 Umplerea

Atunci când echipamentul este dotat cu o unitate de reumplere, puteți umple instalația în două moduri: automat și manual. Selectați opțiunea de umplere automată sau manuală prin intermediul aplicației Baxi Mago sau a tabloului de comandă al echipamentului.

3.5.1 Umplerea manuală

Imediat ce presiunea apei scade prea mult, pe afișaj apare un avertisment: **Presiunea apei este prea scăzută. Umpleți instalația prin intermediul meniului de umplere automată.**

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Presiune scăzută a apei**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Ok** pentru a confirma faptul că echipamentul poate începe umplerea instalației.



Notă

- Umplerea se oprește automat atunci când este atinsă presiunea maximă a apei.
- Umplerea se oprește automat, iar pe afișaj apare un mesaj de eroare dacă umplerea durează prea mult.

5. Selectați **Anulare** atunci când doriți să opriți umplerea înainte de a atinge presiunea maximă a apei.

3.5.2 Umplerea automată

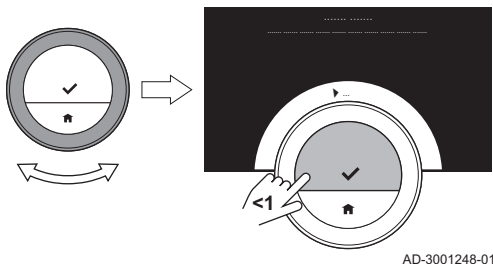
Imediat ce presiunea apei scade prea mult, unitatea de reumplere începe completarea instalației. Umplerea se oprește automat atunci când este atinsă presiunea maximă a apei. Pe afișaj apare mesajul **Felicitări! Instalația dumneavoastră a fost umplută cu succes..**



Notă

- Dacă umplerea durează prea mult, aceasta se oprește automat, iar pe afișaj apare un mesaj de eroare.

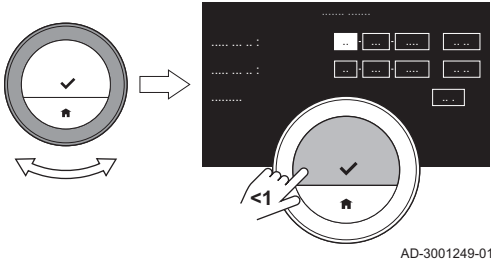
Fig.28



3.6 Setarea unui program de vacanță

Atunci când trebuie să lipsiți de la domiciliu mai mult timp, puteți reduce temperatura camerei pentru a economisi energie. Temperatura modului Vacanță suprascrie setarea temperaturii (temperaturilor) în modul de programare sau modul manual.

Fig.29



3.6.1 Crearea unui program de vacanță

Puteți crea un program de vacanță prin intermediul meniului principal sau al meniului de acces rapid.

■ Crearea unui program de vacanță prin intermediul meniului principal

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Introducere perioadă de vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Setări data de începere și data de terminare a perioadei de vacanță:
 - 4.1. Selectați un element.
 - 4.2. Confirmați selecția.
 - 4.3. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica elementul.
 - 4.4. Confirmați modificarea.
5. Setări temperatura camerei pentru perioada de vacanță:
 - 5.1. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta **Temperatură**.
 - 5.2. Confirmați selecția.
 - 5.3. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica temperatura.



Notă

Dispozitivul de încălzire al instalației dumneavoastră determină temperatura minimă pentru perioada de vacanță.

- 5.4. Confirmați modificarea.

⇒ Afișajul indică: **Setare perioadă concediu**.

Pe ecranul principal va apărea pictograma modului de vacanță în colțul din dreapta sus, atunci când începe perioada de vacanță.



Notă

Modul Vacanță poate fi setat și pentru orice alt echipament al instalației dumneavoastră, cum ar fi o unitate de răcire sau un generator de apă caldă.

■ Crearea unui program de vacanță prin intermediul meniului de acces rapid

1. Apăsați lung pe butonul de selectare.
2. Selectați **Vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Setări data de începere și data de terminare a perioadei de vacanță:
 - 4.1. Selectați un element.
 - 4.2. Confirmați selecția.
 - 4.3. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica elementul.
 - 4.4. Confirmați modificarea.
5. Setări temperatura camerei pentru perioada de vacanță:
 - 5.1. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta **Temperatură**.
 - 5.2. Confirmați selecția.
 - 5.3. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica temperatura.



Notă

Dispozitivul de încălzire al instalației dumneavoastră determină temperatura minimă pentru perioada de vacanță.

- 5.4. Confirmați modificarea.

⇒ Afișajul indică: **Setare perioadă concediu**.



Notă

Modul Vacanță poate fi setat și pentru orice alt echipament al instalației dumneavoastră, cum ar fi o unitate de răcire sau un generator de apă caldă.

3.6.2 Modificarea unui program de vacanță

Puteți modifica programul de vacanță prin intermediul meniului principal și al meniului de acces rapid.

■ Modificarea programului de vacanță prin intermediul meniului principal

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Introducere perioadă de vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Editare**.
5. Confirmați selecția.
6. Schimbați perioada și/sau temperatura.
7. Selectați **Salvare**.
8. Confirmați modificarea.

■ Modificarea programului de vacanță prin intermediul meniului de acces rapid

1. Apăsăți lung pe butonul de selectare pentru a intra în meniul de acces rapid.
2. Selectați **Vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Editare**.
5. Confirmați selecția.
6. Schimbați perioada și/sau temperatura.
7. Selectați **Salvare**.
8. Confirmați modificarea.

3.6.3 Ștergerea unui program de vacanță

Puteți șterge programul de vacanță prin intermediul meniului principal și al meniului de acces rapid.

■ Ștergerea programului de vacanță prin intermediul meniului principal

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Introducere perioadă de vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Rotiți selectorul rotativ spre stânga pentru a selecta **Ștergere**.
5. Confirmați selecția.

■ Ștergerea programului de vacanță prin intermediul meniului de acces rapid

1. Apăsăți lung pe butonul de selectare pentru a intra în meniul de acces rapid.
2. Selectați **Vacanță**.
3. Confirmați selecția.
4. Rotiți selectorul rotativ spre stânga pentru a selecta **Ștergere**.
5. Confirmați selecția.

3.7 Activarea modului Șemineu

Modul Șemineu vă permite să continuați încălzirea altor încăperi care sunt controlate de sistemul dumneavoastră, în timp ce o altă sursă de căldură încălzește încăperea în care se află echipamentul Baxi Mago. De exemplu, aprinderea focului în șemineu sau prezența unui număr mare de persoane poate încălzi o încăpere atât de mult încât echipamentul oprește încălzirea tuturor încăperilor.



Notă

Activați modul Șemineu înainte ca cealaltă sursă de căldură să fie activată.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Activare mod Șemineu**.

3. Confirmați selecția.

⇒ Pictograma șemineului apare în colțul din dreapta sus al ecranului principal.

**Notă**

Puteți dezactiva modul Șemineu selectând **Mod șemineu dezactivat** în meniul principal.

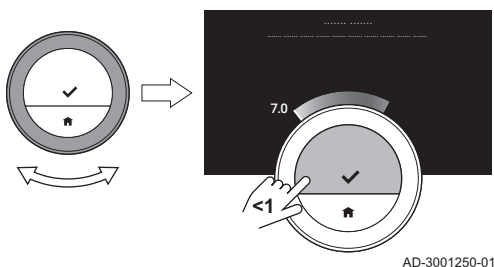
3.8 Activarea modului Antiîngheț

Puteți activa modul Antiîngheț pentru încălzirea centrală și prepararea apei calde menajere, atunci când lipsiți de la domiciliu pe timp de iarnă pentru o perioadă mai lungă de timp. Instalația de încălzire va menține temperatura la o valoare suficient de ridicată pentru a evita deteriorarea din cauza înghețului și, prin urmare, economisește cantitatea maximă de energie.

**Precauție**

Încăperile care nu sunt încălzite pot prezenta urme de îngheț. Deschideți toate radiatoarele și zonele sistemului de încălzire centrală pentru a preveni înghețarea.

Fig.30



1. Accesați meniul principal.

2. Selectați **Activați protecția antiîngheț**.

3. Confirmați selecția.

⇒ Afișajul prezintă un mesaj prin care vi se comunică faptul că puteți modifica temperatura de protecție antiîngheț.

4. Apăsați lung pe butonul de selectare cât timp mesajul este vizibil.

5. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica temperatura.

**Notă**

Echipamentul instalației dumneavoastră determină temperatura minimă pentru modul Antiîngheț.

6. Confirmați modificarea.

⇒ Modul Antiîngheț este activat și pe afișaj apare pictograma antiîngheț în colțul din dreapta sus al ecranului principal.

**Notă**

- În modul Antiîngheț, nu puteți modifica temperatura camerei. În caz contrar, pe afișaj apare un mesaj.
- Puteți dezactiva modul Antiîngheț selectând **Activare mod manual** sau **Activare programare temperatură**.

3.9 Pornirea/oprirea încălzirii centrale

Puteți opri funcția de încălzire centrală a unei instalații pentru a economisi energie, de exemplu în timpul verii.

Dacă încălzirea este dezactivată, echipamentul va continua să furnizeze apă caldă de la robinet (în funcție de configurația sistemului).

1. Accesați meniul principal.

2. Selectați **Mod de funcționare**.3. Selectați și confirmați **OPRIT** pentru a dezactiva funcția de încălzire.4. Selectați și confirmați **PORNIT** pentru a reactiva funcția de încălzire.

3.9.1 Comutarea în modul de răcire

Dacă instalația dumneavoastră are o unitate de răcire, puteți activa modul de răcire prin intermediul Baxi Mago.

Dacă răcirea este activată, echipamentul va continua să furnizeze apă caldă de la robinet (în funcție de configurația sistemului).

1. Accesați meniul principal.

2. Selectați **Mod de funcționare**.3. Selectați **RĂCIRE** pentru a comuta la modul de răcire.

3.10 Comutarea în modul automat

Dacă instalația dumneavoastră are o unitate de răcire și o sondă de temperatură exterioară, puteți activa modul automat prin intermediul Baxi Mago.

În modul automat, Baxi Mago poate regla automat temperaturile interioare activând funcția de încălzire și/sau răcire a instalației. Comutarea între încălzire și/sau răcire depinde de pragul setat.

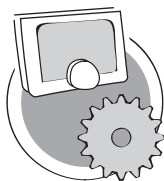
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Mod de funcționare**.
3. Selectați **AUTOMAT** pentru a comuta la modul automat.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Setarea pragului pentru modul automat, pagina 31

4 Particularizare



AD-3001025-01

Acest capitol vă asistă la personalizarea termostatului.

- Capitolul următor: Mesaje și date, pagina 36
- ← Capitolul anterior: Utilizare generală, pagina 13
- 🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

4.1 Setările apei calde

i Notă

- Setările apei calde pot fi modificate numai în cazul echipamentelor combinate. Un echipament care poate produce atât apă pentru încălzirea centrală, cât și apă caldă la robinet.
- Acest element de meniu nu este disponibil pentru echipamentele cu un protocol de pornire/oprire a comunicării.

4.1.1 Modificarea temperaturii apei calde

Dacă doriți să modificați temperatura maximă a apei calde de la robinet, trebuie să modificați punctul de referință al apei calde.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Apă caldă**.
3. Selectați opțiunea **Valoare de referință apă caldă**.
4. Utilizați selectorul rotativ pentru a modifica temperatura apei calde de la robinet.
5. Confirmați selecția.

4.1.2 Setarea modului confort de apă caldă

Dacă aveți nevoie de apă caldă imediat atunci când deschideți robinetul de apă caldă, puteți selecta setarea de confort. Echipamentul menține apa de la robinet încălzită permanent, chiar și atunci când nu utilizați robinetele.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Apă caldă**.
3. Selectați submeniul **Activare confort permanent**.
4. Confirmați selecția.

4.1.3 Setarea modului redus de apă caldă (economie de energie)

Dacă doriți să economisiți energie, puteți seta echipamentul la modul economic al apei calde. Echipamentul va începe încălzirea apei de la robinet atunci când deschideți robinetul de apă caldă. În acest caz, va dura mai mult timp până când apa de la robinet atinge temperatura maximă.

Modul economic poate fi activ permanent sau la orele programate.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Apă caldă**.
3. Selectați submeniul **Reducere activare confort permanent** pentru a activa modul economic permanent.
4. Selectați submeniul **Activare programare** pentru a activa modul economic la orele programate.
5. Confirmați selecția.

4.1.4 Modificarea programului de apă caldă

În programul de apă caldă, puteți seta orele la care echipamentul trebuie să asigure apă caldă în modul confort sau în modul de lucru redus. În modul confort, apa caldă este furnizată imediat, iar în modul de lucru

redus trebuie să așteptați puțin. Puteți seta modul confort pentru perioadele în care aveți nevoie de apă caldă imediat (de ex. pentru a face un duș sau o baie în cadă) și modul de lucru redus pentru a economisi energie în perioadele în care nu aveți nevoie de apă caldă (imediat).

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Apă caldă**.
3. Selectați submeniul **Modificați programarea apei calde**.
4. Selectați și confirmați ziua (zilele) pe care doriți să o (le) programați.



Notă

- Atunci când selectați mai mult de o zi, se va atribui același program tuturor zilelor.
- Textul de ajutor de pe afișaj, situat deasupra programului, vă ajută să efectuați modificările necesare.

5. Confirmați ziua (zilele) selectată (selectate) rotind selectorul rotativ în poziția **EFACTUAT** și apăsând butonul de selectare.
6. Creați programul zilei cu orele de comutare și setările de apă caldă (mod confort sau mod de lucru redus).
7. Confirmați selecția.
8. Copiați programul pentru celelalte zile ale săptămânii, dacă este necesar.



Notă

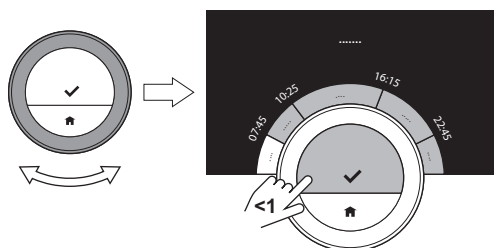
- Puteți modifica programul de apă caldă în mod similar cu programele de temperatură pentru încălzire.



Pentru mai multe informații, a se vedea

- Crearea unui program de temperatură pentru a controla temperatura camerei, pagina 14

Fig.31



AD-3001005-01

4.2 Setările Baxi Mago

4.2.1 Setarea datei și a orei

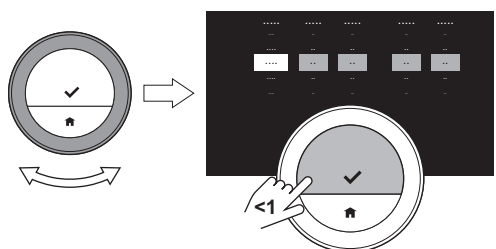
La prima pornire a Baxi Mago, veți accesa automat meniul pentru setarea orei și a datei.

Veți fi introdus în acest meniu și atunci când a avut loc o pană de curent și Baxi Mago nu prezintă conexiune la internet.

În timpul funcționării normale, puteți modifica setările datei și orei navigând spre meniu.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Setări dată și oră**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **Data și ora**.
7. Confirmați selecția.
8. Modificați setarea datei și a orei.
9. Confirmați modificarea.

Fig.32



AD-3001251-01

4.2.2 Setarea țării și a limbii

Selectați țara în care vă aflați și limba aferentă textului de pe afișaj.

La prima pornire a Baxi Mago, veți accesa automat meniul pentru setarea țării și a limbii.

În timpul funcționării normale a Baxi Mago, puteți modifica setările de țară și limbă la o dată ulterioară, navigând prin meniu.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Țară și limbă**.

5. Confirmați selecția.
6. Selectați țara.
7. Confirmați selecția.
8. Selectați limba.
9. Confirmați selecția.

**Notă**

Baxi Mago utilizează țara setată pentru a selecta fusul orar curent, dacă există o conexiune la internet.

4.2.3 Setarea ecranului principal

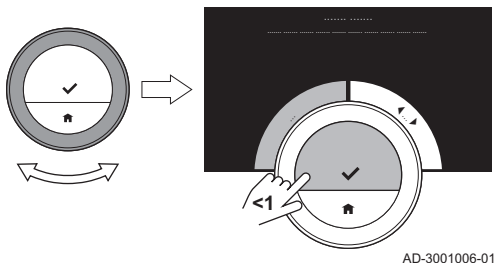
Puteți adăuga două casete cu informații pe ecranul principal, una în stânga și una în dreapta selectorului rotativ.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Setări ecran principal**.
4. Utilizați selectorul rotativ pentru a selecta caseta cu informații din stânga.
5. Selectați una dintre opțiuni.
6. Confirmați selecția.
7. Utilizați selectorul rotativ pentru a selecta caseta cu informații din dreapta.
8. Selectați una dintre opțiuni.
9. Confirmați selecția.

**Notă**

Puteți apăsa scurt butonul paginii principale pentru a reveni la pasul anterior.

Fig.33



4.2.4 Sonda de prezență

Baxi Mago prezintă o sondă pentru detectarea prezenței. Atunci când treceți pe lângă sau când vă apropiați de Baxi Mago, ecranul principal al afișajului se va aprinde timp de 5 secunde. Această setare este activată în mod implicit.

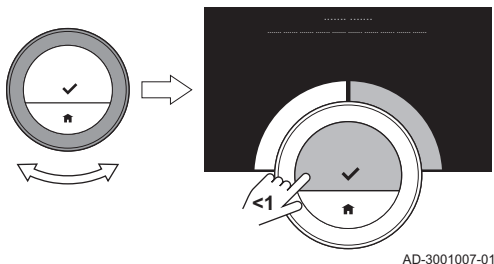
Puteți dezactiva detectarea prezenței.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Detectare sondă de prezență**.
4. Selectați **Oprit**.
5. Confirmați selecția.

**Notă**

- Dacă sonda de prezență este dezactivată, trebuie să apăsați un buton sau să rotiți selectorul rotativ pentru a activa afișajul. Ecranul principal al afișajului se va aprinde timp de 30 de secunde.
- Setați **Detectare sondă de prezență** pe **Pornit** pentru a activa din nou sonda de prezență.

Fig.34



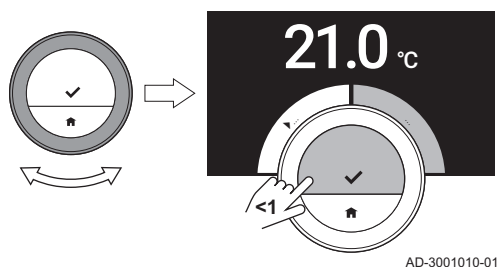
4.2.5 Afișare temperatură curentă sau țintă

Baxi Mago afișează temperatura curentă cu un font mare, setat în mod implicit. Temperatura țintă este afișată cu un font mic, în apropierea gradației de temperatură.

Puteți schimba afișarea temperaturii pentru a indica temperatura țintă cu un font mare și temperatura curentă cu un font mic.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Afișare temperatură curentă sau țintă**.

Fig.35



4. Selectați **Temperatura curentă** sau **Temperatură țintă**.
5. Confirmați selecția.

Această setare va rămâne activă până când modificați setarea respectivă din nou sau resetați Baxi Mago la setările din fabrică.

i **Notă**
Instrucțiunile din acest manual au la bază setarea implicită a temperaturii curente. Schimbarea afișajului temperaturii influențează instrucțiunile furnizate.

4.2.6 Sistemul de blocare împotriva accesului copiilor

Baxi Mago are un sistem de blocare împotriva accesului copiilor care poate fi activat pentru a preveni modificarea setărilor de către copii, cum ar fi temperatura camerei.

■ Activarea sistemului de blocare împotriva accesului copiilor

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați și confirmați **Activare sistem de blocare împotriva accesului copiilor**.
⇒ Mesajul **Sistem de blocare împotriva accesului copiilor activat** va apărea pe ecran. Ecranul va fi blocat atunci când afișajul echipamentului Baxi Mago intră în modul standby.
4. Apăsăți scurt pe un buton sau rotiți selectorul rotativ pentru a reactiva afișajul.
⇒ Mesajul **Ecran blocat** va apărea pe ecran.
5. Apăsăți butonul de selectare timp de peste 5 secunde pentru a debloca ecranul.
⇒ Mesajul **Ecran deblocat** va apărea pe ecran. Baxi Mago poate fi utilizat.

i **Notă**
Sistemul de blocare împotriva accesului copiilor poate fi utilizat și pentru a preveni accesul nedorit la Baxi Mago în clădirile publice.

■ Dezactivarea sistemului de blocare împotriva accesului copiilor

1. Apăsăți butonul de selectare timp de peste 5 secunde pentru a debloca ecranul.
⇒ Mesajul **Ecran deblocat** va apărea pe ecran.
2. Accesați meniul principal.
3. Selectați **Setări**.
4. Selectați și confirmați **Dezactivare sistem de blocare împotriva accesului copiilor**.
⇒ Mesajul **Sistem de blocare împotriva accesului copiilor dezactivat** va apărea pe ecran. Ecranul este permanent deblocat.

4.2.7 Modificarea denumirii unei activități

Puteți modifica denumirile activităților pentru programele de temperatură. Denumirile implicite ale activității depind de echipamentul din instalația dumneavoastră.

i **Notă**
Activitatea **Personalizat** poate fi setată la o temperatură diferită pentru fiecare zi a săptămânii.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Modificare nume de activități**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați denumirea pe care doriți să o modificați.
7. Confirmați selecția.

Fig.36

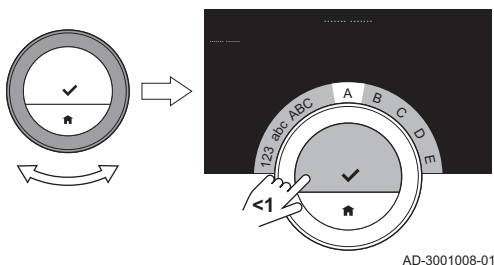


Fig.37

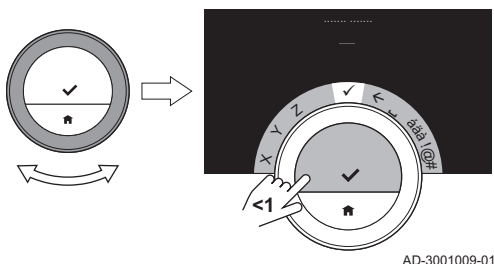


Fig.38

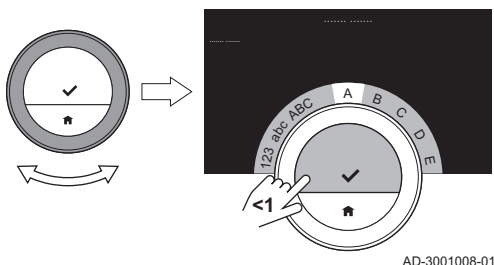
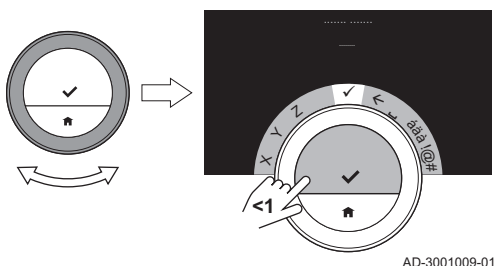


Fig.39



8. Modificați denumirea:

- 8.1. Selectați tasta de ștergere ← în meniul de selectare a caracterelor.
- 8.2. Confirmați selecția pentru a șterge caracterul.
- 8.3. Ștergeți mai multe caractere până puteți începe folosind denumirea nouă.
- 8.4. Selectați █ în meniul de selectare a caracterelor.
- 8.5. Confirmați selecția pentru a adăuga un spațiu la denumire.
- 8.6. Selectați un caracter pentru denumirea nouă.
- 8.7. Confirmați selecția pentru a adăuga caracterul la denumire.
- 8.8. Adăugați mai multe caractere până când finalizați denumirea.
9. Selectați ✓ în meniul de selectare a caracterelor.
10. Confirmați pentru a salva denumirea nouă.

4.2.8 Modificarea denumirii unei zone

Puteți modifica denumirile zonelor instalației dumneavoastră de încălzire.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Modificare %1Denum obișnuită zonă**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați denumirea zonei pe care doriți să o modificați.
7. Confirmați selecția.
8. Modificați denumirea:
 - 8.1. Selectați tasta de ștergere ← în meniul de selectare a caracterelor.
 - 8.2. Confirmați selecția pentru a șterge caracterul.
 - 8.3. Ștergeți mai multe caractere până puteți începe folosind denumirea nouă.
 - 8.4. Selectați █ în meniul de selectare a caracterelor.
 - 8.5. Confirmați selecția pentru a adăuga un spațiu la denumire.
 - 8.6. Selectați un caracter pentru denumirea nouă.
 - 8.7. Confirmați selecția pentru a adăuga caracterul la denumire.
 - 8.8. Adăugați mai multe caractere până când finalizați denumirea.
9. Selectați ✓ în meniul de selectare a caracterelor.
10. Confirmați pentru a salva denumirea nouă.

**Notă**

Puteți alege pictograma unei alte zone pentru Baxi Mago folosind aplicația de pe dispozitivul mobil.

4.2.9 Modificarea setărilor afișajului

Puteți modifica luminozitatea ecranului și sunetul de clic al selectorului rotativ al afișajului.

■ Modificarea luminozității afișajului

Puteți modifica luminozitatea afișajului. Luminozitatea poate fi setată la orice valoare cuprinsă între 10% și 100%.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.

3. Selectați submeniul **Luminozitate afișaj**.
4. Alegeți un nivel de luminozitate cuprins între 10% și 100% folosind selectorul rotativ.
5. Confirmați setarea.

■ Activarea/dezactivarea sunetului de clic

Atunci când rotiți selectorul rotativ, Baxi Mago emite un sunet de clic la fiecare modificare. Puteți alege să dezactivați (sau să reactivați) acest sunet de clic.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Sunet de clic**.
4. Selectați **Oprit** sau **Pornit**.
5. Confirmați setarea.

4.2.10 Activarea sincronizării orei prin internet

Puteți activa sau dezactiva sincronizarea orei de la echipamentul Baxi Mago prin intermediul unui server NTP de pe internet.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Setări dată și oră**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **NTP**.
7. Confirmați selecția.
8. Selectați **Pornit** sau **Oprit**.
9. Confirmați setarea.

4.2.11 Activarea funcției de economisire folosind lumină naturală

Puteți activa sau dezactiva comutarea automată la ora de vară și la ora de iarnă dacă sistemul echipamentului este compatibil cu această opțiune.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Setări dată și oră**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **Activ econ lum nat**.
7. Selectați **Pornit** sau **Oprit**.
8. Confirmați setarea.

4.2.12 Schimbarea sistemului de unități de măsură

Puteți alege sistemul de unități de măsură indicat pe afișaj: sistemul metric indică temperatura în °C și presiunea apei în bar. Sistemul imperial indică temperatura în °F și presiunea în psi.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Modificați sistemul unității**.
5. Confirmați selecția.
6. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta **Metric** sau **Imperial**.
7. Confirmați selecția.

4.3 Conexiunile Baxi Mago

Puteți utiliza Baxi Mago folosind aplicația Baxi Mago pe un dispozitiv mobil sau cu o aplicație de automatizare a locuinței. Acest lucru vă permite să controlați echipamentul (echipamentele) instalației dumneavoastră atunci când nu vă aflați lângă Baxi Mago. Aveți nevoie de o rețea wi-fi și de un dispozitiv mobil cu sistem de operare Apple iOS, Android sau Windows pentru a efectua conexiunea.

4.3.1 Stabilirea conexiunii prin wi-fi

Pentru a putea conecta Baxi Mago la dispozitivul mobil, mai întâi trebuie să conectați Baxi Mago la rețeaua wi-fi.

La prima pornire a Baxi Mago, veți accesa automat meniul pentru a vă conecta la rețeaua dumneavoastră wi-fi. Înainte de a începe setarea conexiunii wi-fi, trebuie să fiți de acord cu **Termeni și condiții**.



Vezi

Termeni și condiții, pagina 45

În timpul funcționării normale a Baxi Mago, puteți decide să schimbați rețeaua wi-fi sau să vă reconectați la aceasta la o dată ulterioară.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Wi-Fi**.
5. Confirmați selecția.
6. Acceptați **Termeni și condiții**.



Notă

Pe afișaj apare opțiunea de acceptare a termenilor și condițiilor numai dacă le-ați refuzat sau dacă resetați Baxi Mago la setările implicite.

7. Citiți politica de confidențialitate.



Notă

Pe afișaj apare politica de confidențialitate numai dacă prezintă opțiunea de acceptare a termenilor și condițiilor.

8. Selectați rețeaua dumneavoastră wi-fi din lista de rețele disponibile.
9. Confirmați selecția.
10. Introduceți parola folosind selectorul rotativ și butonul de selectare.
11. Selectați ✓ din meniul de selectare a caracterelor pentru a confirma parola.
⇒ Echipamentul Baxi Mago este acum conectat la rețeaua wi-fi.

■ Conectarea echipamentului Baxi Mago la un punct de acces

Puteți conecta Baxi Mago la un punct de acces al rețelei dumneavoastră wi-fi.

1. Selectați **Buton WPS** din lista de rețele disponibile.



Notă

Dacă selectați **Înapoi**, pe afișaj apare ecranul anterior.

2. Activați **WPS** la router (dacă routerul prezintă această opțiune).
⇒ Baxi Mago este acum conectat automat la punctul de acces.

■ Conectarea echipamentului Baxi Mago la o rețea ascunsă

Vă puteți conecta la o rețea wi-fi ascunsă, dacă știți numele și parola.

1. Selectați **Altele...** din lista de rețele disponibile.
2. Introduceți denumirea rețelei folosind selectorul rotativ și butonul de selectare.
3. Selectați ✓ în meniul de selectare a caracterelor.
4. Confirmați selecția pentru a salva denumirea rețelei.
5. Selectați modul de securitate.
6. Confirmați selecția.
7. Introduceți parola folosind selectorul rotativ și butonul de selectare.
8. Selectați ✓ în meniul de selectare a caracterelor.
9. Confirmați selecția pentru a salva parola.
⇒ Echipamentul Baxi Mago este acum conectat la rețeaua wi-fi ascunsă.

4.3.2 Descărcarea aplicației

Puteți instala aplicația Baxi Mago pe dispozitivul mobil.

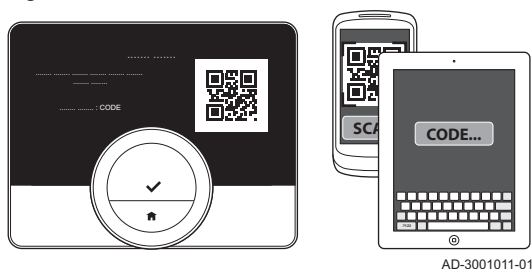
1. Descărcați aplicația gratuită din App Store, Google Play sau Microsoft Store. Consultați informațiile din caseta Baxi Mago.
2. Porniți aplicația și urmați instrucțiunile de pe dispozitivul dumneavoastră mobil până când aplicația solicită un cod de înregistrare de la Baxi Mago.

4.3.3 Conectarea aplicației la echipamentul Baxi Mago

La prima pornire a Baxi Mago, veți accesa automat meniul pentru a vă înregistra aplicația Baxi Mago sau aplicația de automatizare a locuinței. Aveți nevoie de un cont realizat în baza adresei de e-mail pentru a vă conecta. În timpul funcționării normale a Baxi Mago, puteți decide să conectați sau să reconectați aplicația la Baxi Mago, la o dată ulterioară.

1. Deschideți aplicația Baxi Mago și creați un cont în meniul de setări.
⇒ În cazul în care creați un cont nou, veți primi un mesaj de e-mail pentru confirmare.
2. Citiți mesajul de e-mail.
⇒ Verificați folderul spam dacă mesajul de e-mail nu apare în folderul inbox.
3. Confirmați contul pe site-ul web.
4. Accesați meniul principal al Baxi Mago.
5. Selectați **Setări**.
6. Selectați **Înregistrare dispozitiv sau serviciu**.
⇒ Baxi Mago afișează un cod de înregistrare și un cod QR.
7. Introduceți codul de înregistrare în aplicație sau scanați codul QR cu dispozitivul mobil.
8. Finalizați procesul de înregistrare.

Fig.40



4.3.4 Conectarea aplicației de automatizare a locuinței la Baxi Mago

La prima pornire a Baxi Mago, veți accesa automat meniul pentru a vă înregistra aplicația sau aplicația de automatizare a locuinței. Dacă aplicația de automatizare a locuinței poate comunica cu protocolul IFTTT, o puteți conecta la Baxi Mago. Aveți nevoie de un cont realizat în baza adresei de e-mail pentru a vă conecta. În timpul funcționării normale a Baxi Mago, puteți decide să conectați sau să reconectați aplicația de automatizare a locuinței la Baxi Mago, la o dată ulterioară.

1. Deschideți aplicația de automatizare a locuinței și creați un cont pentru Baxi Mago.
2. Citiți mesajul de e-mail.
⇒ Verificați folderul spam dacă mesajul de e-mail nu apare în folderul inbox.
3. Confirmați contul pe site-ul web al producătorului echipamentului Baxi Mago.
4. Accesați meniul principal al Baxi Mago.
5. Selectați **Setări**.
6. Selectați **Înregistrare dispozitiv sau serviciu**.
⇒ Baxi Mago afișează un cod de înregistrare și un cod QR.
7. Introduceți codul de înregistrare în aplicația de automatizare a locuinței sau scanați codul QR cu dispozitivul mobil.
8. Finalizați procesul de înregistrare.

4.3.5 Înregistrarea accesului instalatorului

Dacă doriți ca instalatorul să efectueze modificări, îi puteți permite instalatorului să se conecteze la dispozitivul dumneavoastră.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Înregistrare acces instalator**.
4. Confirmați accesul instalatorului.
⇒ Acest lucru îi oferă acces instalatorului timp de până la 72 de ore.

4.4 Setări avansate

4.4.1 Resetarea la setările implicite

Puteți reseta majoritatea setărilor Baxi Mago la valorile implicite simultan.



Notă

- De asemenea, vor fi șterse toate setările de conexiunii pentru comunicare!
- Programele de temperatură, modul de comandă și perioada de vacanță nu vor fi resetate.

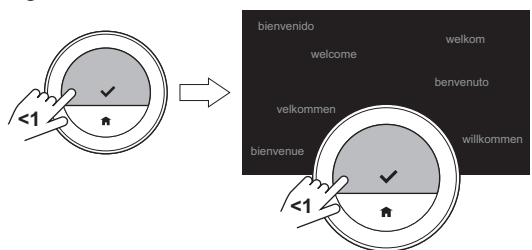
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Resetare la valorile implicite**.
4. Selectați **Resetare**.
5. Confirmați selecția.
⇒ Pe afișaj va apărea mesajul „welcome” (Bine ați venit) în toate limbile.
6. Apăsați butonul de selectare pentru a continua.
⇒ Va porni procedura de configurare.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Procedura de configurare, pagina 41

Fig.41



AD-3001012-01

4.4.2 Verificarea actualizării software-ului

Dacă echipamentul dumneavoastră Baxi Mago este conectat la Wi-Fi, internet și server, software-ul va fi actualizat automat. Puteți verifica manual starea software-ului:

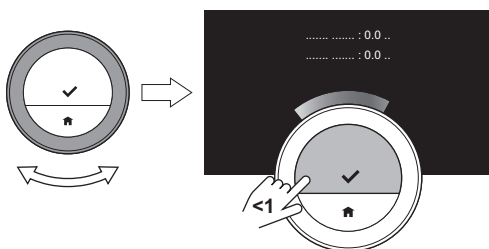
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați submeniul **Verificare actualizare software**.
⇒ Starea software-ului apare pe ecran.

4.4.3 Calibrarea temperaturii

Puteți calibra manual temperatura dacă Baxi Mago indică o temperatură care nu corespunde cu temperatura reală a camerei. Această procedură nu ar trebui să fie necesară în mod normal.

1. Așteptați cel puțin 30 de minute după instalarea echipamentului Baxi Mago.
2. Măsurați temperatura reală a camerei.
3. Accesați meniul principal.
4. Selectați **Setări**.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **Calibrare temperatură**.
7. Confirmați selecția.
⇒ Afișajul prezintă temperatura măsurată de Baxi Mago ca **Temperatură detectată**.
8. Dacă temperatura detectată nu corespunde cu temperatura pe care ați măsurat-o: rotiți selectorul rotativ pentru a modifica temperatura la **Calibrați această temperatură la**.
9. Confirmați modificarea.

Fig.42



AD-3001252-01

i Notă

- Este posibil să dureze puțin înainte ca Baxi Mago să afișeze noul decalaj al **Temperatura curentă**.
- Noul decalaj va fi utilizat pe întregul interval de temperatură.

4.4.4 Activarea preîncălzirii

Puteți alege să preîncălziți încăperea sau o zonă pentru o perioadă setată de timp, alocându-i o temperatură setată la ora de pornire a perioadei de încălzire programate.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Preîncălzire**.
5. Confirmați selecția.
6. Rotiți selectorul rotativ pentru a modifica perioada de preîncălzire.

i Notă

Dacă rotiți selectorul rotativ în poziția pentru 0 minute, funcția de preîncălzire este dezactivată.

7. Confirmați modificarea.

4.4.5 Setarea pragului pentru modul automat

Puteți seta pragul de temperatură pentru comutarea între încălzire și/sau răcire.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Setări**.
3. Selectați **TempCamRedusRăc Zonă**.
4. Utilizați selectorul rotativ pentru a modifica punctul de referință al pragului.

4.5 Setări Instalator

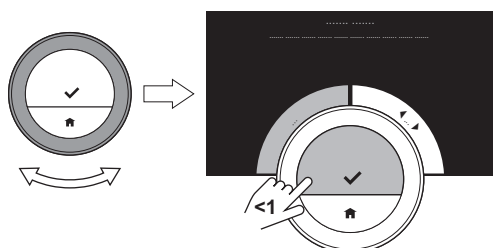
Atunci când accesați meniul Instalator, pe afișaj apare un avertisment cu privire la faptul că setările din meniul Instalator pot afecta performanța echipamentului dumneavoastră. Poate fi o idee bună ca instalatorul dumneavoastră să efectueze aceste setări.

4.5.1 Modificarea curbei de încălzire

Curba de încălzire leagă temperatura apei din instalația de încălzire de temperatura exterioară. Având o curbă de încălzire corespunzătoare, instalația poate menține o temperatură constantă în încăperea.

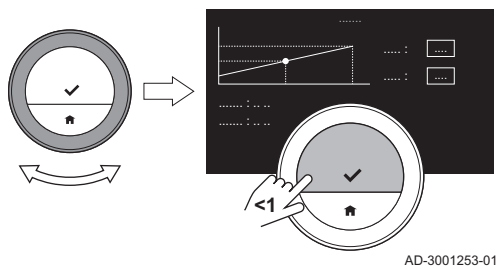
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.

Fig.43



AD-3001006-01

Fig.44



AD-3001253-01

6. Selectați **Curbă de încălzire**.**Notă**

Afișajul indică **Curbă de încălzire** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

7. Confirmați selecția.

⇒ Pe afișaj apare schema curbei de încălzire.

8. Apăsăți scurt pe butonul de selectare pentru a selecta punctul central al curbei.

9. Utilizați selectorul rotativ pentru a muta punctul central al curbei peste linia oblică, pentru a vizualiza temperaturile exterioare și temperaturile aferente apei în colțul din stânga jos.

10. Apăsăți scurt pe butonul de selectare pentru a deselecta punctul central al curbei.

11. Utilizați selectorul rotativ pentru a selecta **Min.:** (temperatura minimă a apei din echipament).

12. Confirmați selecția.

13. Utilizați selectorul rotativ pentru a modifica temperatura.

14. Confirmați modificarea.

15. Utilizați selectorul rotativ pentru a selecta **Pantă:** (gradientul curbei de încălzire).

16. Confirmați selecția.

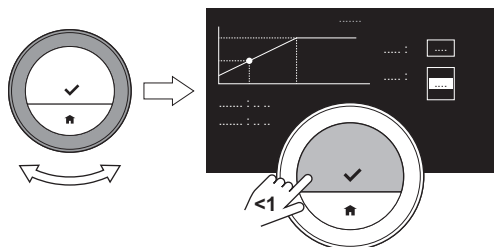
17. Utilizați selectorul rotativ pentru a modifica gradientul.

18. Confirmați modificarea.

19. Utilizați selectorul rotativ pentru a selecta **Salvare** în colțul din dreapta jos al afișajului.

20. Confirmați pentru a salva modificările curbei de încălzire.

Fig.45



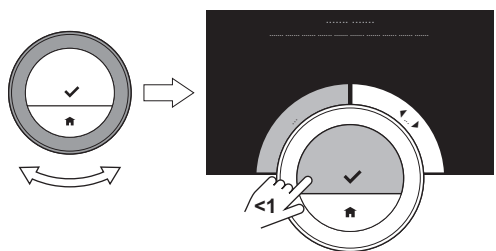
AD-3001254-01

4.5.2 Setarea strategiei de control

Strategia de control determină modul în care Baxi Mago controlează încălzirea unei încăperi sau a unei zone.

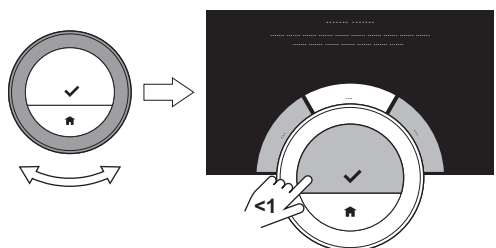
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.

Fig.46



AD-3001006-01

Fig.47



AD-3001255-01

6. Selectați **Strategie de comandă**.**Notă**

Afișajul indică **Strategie de comandă** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

7. Confirmați selecția.

8. Selectați **Strategie de comandă** pe care o doriți:
 - **Temperatură cameră:** Baxi Mago controlează încălzirea pe baza termostatului de ambient.
 - **Temperatură exterioară:** Baxi Mago controlează încălzirea pe baza termometrului exterior.
 - **Cameră și exterioară:** Baxi Mago controlează încălzirea pe baza amestecului termometrului exterior și, în mică parte, pe baza termostatului de ambient.
 - **Automat:** Baxi Mago alege una dintre cele trei strategii de control pe baza sondelor conectate.
9. Confirmați selecția.

4.5.3 Setarea vitezei de încălzire

Viteza de încălzire determină cât de lent sau de rapid va încălzi instalația încăperea sau zona la ora de începere a perioadei de încălzire programată.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.

Fig.48

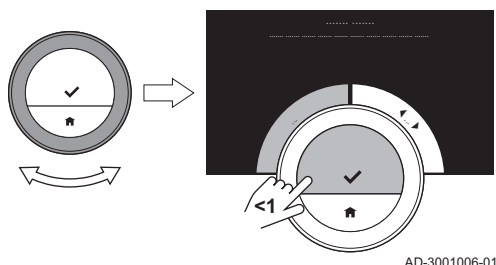
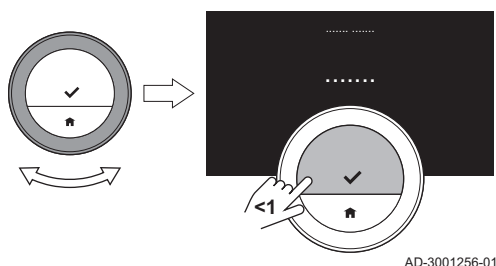


Fig.49



6. Selectați **Viteză de încălzire**.

i Notă
Afișajul indică **Viteză de încălzire** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

7. Confirmați selecția.
8. Selectați viteza de încălzire dorită.

i Notă
Lista indicațiilor de viteză disponibile depinde de echipamentul din instalația dumneavoastră.

9. Confirmați selecția.

4.5.4 Setarea vitezei de răcire

Viteza de răcire determină cât de lent sau de rapid va răci instalația încăperea sau zona la ora de comutare din programul de răcire.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.

Fig.50

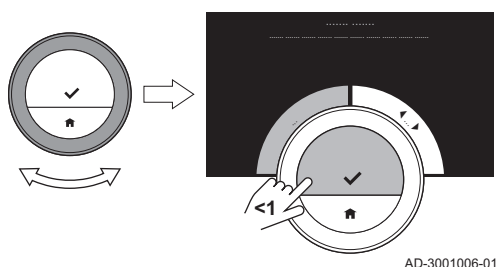
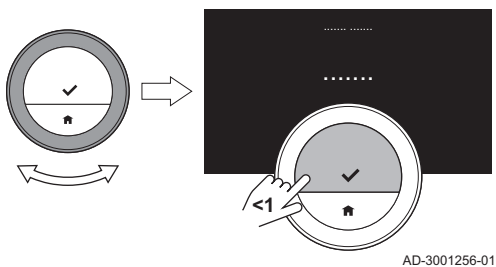


Fig.51



6. Selectați **Viteză de răcire**.

**Notă**

Afișajul indică **Viteză de răcire** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

7. Confirmați selecția.

8. Selectați viteza de răcire dorită.

**Notă**

Lista indicațiilor de viteză disponibile depinde de echipamentul din instalația dumneavoastră.

9. Confirmați selecția.

4.5.5 Setarea puterii minime de încălzire centrală

Puterea minimă de încălzire centrală determină cea mai redusă capacitate de încălzire a echipamentului.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **Putere min..**

**Notă**

Afișajul indică **Putere min.** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

Fig.52

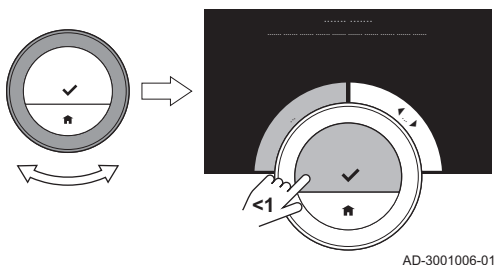
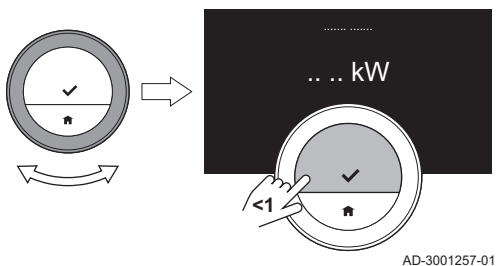


Fig.53



7. Confirmați selecția.

8. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta numărul de kW.

9. Confirmați selecția.

4.5.6 Setarea puterii maxime de încălzire centrală

Puterea maximă de încălzire centrală determină cea mai ridicată capacitate de încălzire a echipamentului.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.

Fig.54

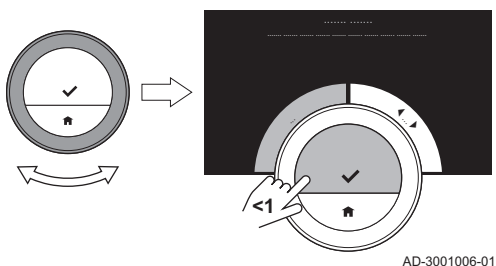
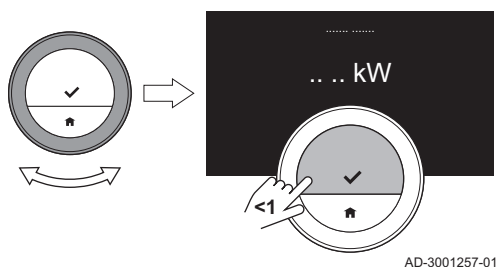


Fig.55



AD-3001257-01

6. Selectați **Putere max. ÎC**.**Notă**

Afișajul indică **Putere max. ÎC** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

7. Confirmați selecția.
8. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta numărul de kW.
9. Confirmați selecția.

4.5.7 Setarea puterii maxime a apei calde menajere

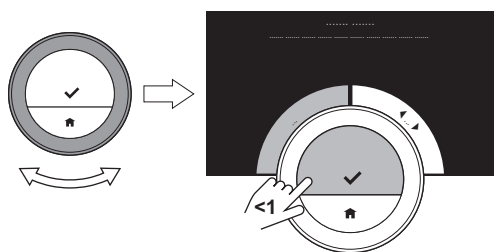
Puterea maximă a apei calde menajere determină cea mai mare capacitate a echipamentului pentru prepararea apei calde de la robinet.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Instalator**.
3. Confirmați selecția.
4. Selectați **Da** pentru a continua.
5. Confirmați selecția.
6. Selectați **Putere max. ACM**.

**Notă**

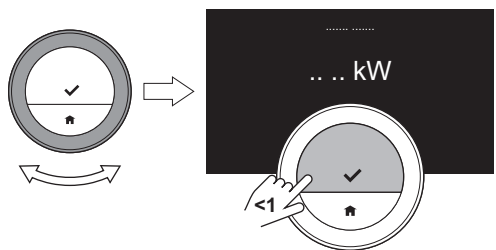
Afișajul indică **Putere max. ACM** numai dacă instalația dumneavoastră prezintă această opțiune.

Fig.56



AD-3001006-01

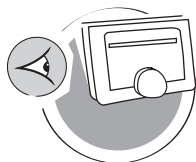
Fig.57



AD-3001257-01

7. Confirmați selecția.
8. Rotiți selectorul rotativ pentru a selecta numărul de kW.
9. Confirmați selecția.

5 Mesaje și date



AD-3001026-01

Acest capitol vă asistă la navigarea prin informații și date referitoare la termostat și sistem.

- ➔ Capitolul următor: Instalare, pagina 39
- ➔ Capitolul anterior: Particularizare, pagina 22
- 🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

5.1 Temperatură exterioară

Dacă sonda de temperatură exterioară este conectată, puteți citi temperatura exterioară.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Temperatură exterioară**.
3. Confirmați selecția.
 - ⇒ Baxi Mago va afișa acum temperatura exterioară curentă.

5.2 Consumul de energie

Baxi Mago poate afișa cantitatea de energie utilizată pentru încălzire și furnizarea apei calde de la robinet din momentul primei utilizări a echipamentului.



Notă

- Acest element de meniu este disponibil numai pentru echipamentele combinate. Un echipament care poate produce atât apă pentru încălzirea centrală, cât și apă caldă la robinet.
- Acest element de meniu nu este disponibil pentru echipamente cu un protocol de pornire/oprire a comunicării.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Consum de energie**.
3. Confirmați selecția.
 - ⇒ Baxi Mago va afișa acum consumul actual de energie.

5.3 Detalii instalator

Baxi Mago poate afișa numele și numărul de telefon al instalatorului pentru contactarea acestuia cu ușurință.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Detalii de contact instalator**.
 - ⇒ Baxi Mago va afișa acum datele de contact ale instalatorului.



Notă

Datele de contact ale instalatorului pot fi editate în aplicație, pe dispozitivului dumneavoastră mobil.

5.4 Datele echipamentului

Baxi Mago poate afișa anumite date ale echipamentului din instalația dumneavoastră de încălzire. Dacă echipamentul dumneavoastră acceptă această funcție, puteți citi presiunea și temperatura apei.



Notă

Acest element de meniu nu este disponibil pentru echipamente cu un protocol de pornire/oprire a comunicării.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Încălzitor**.
3. Selectați submeniul **Presiunea apei sau Temperatură curentă în cazan**.
 - ⇒ Baxi Mago va afișa acum datele echipamentului.

5.5 Informații tehnice

Baxi Mago poate afișa mai multe proprietăți și parametri integrați.

1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Informații tehnice**.
3. Confirmați selecția.
⇒ Afișajul indică:

Tab.6 Informații despre dispozitiv

Număr de serie:
Versiune de software:
SSID WiFi:
Conexiune WiFi:
Conexiune la internet:
Conexiune la server:
Stare înregistrare:
Adresă IP:
Adresă MAC:
Timp de activitate server:
Timp de activitate WiFi:
dată:
oră:
Oră server:

Tab.7 Informații despre echipament

Nume:
Versiune de software:
Conexiune:
dată:
oră:

Tab.8 Diverse

Informații despre licență Deschis
Conectare Trimis la server

5.6 Prezentarea generală a mesajelor de eroare

Puteți deschide lista cu mesajele de eroare din meniul principal pentru a vizualiza o prezentare generală a tuturor mesajelor de eroare.

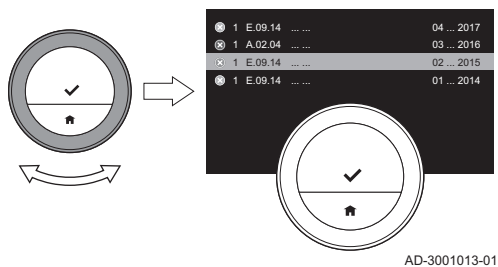
1. Accesați meniul principal.
2. Selectați **Istoricul erorilor**.
3. Confirmați selecția.
⇒ Pe afișaj apare lista cu mesajele de eroare.



Notă

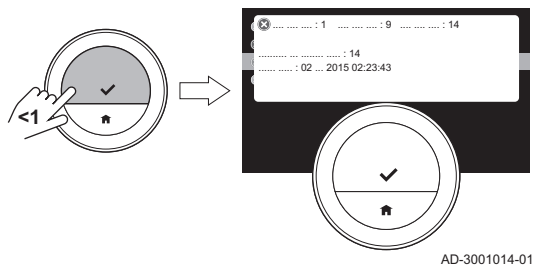
Lista conține întregul istoric al mesajelor de eroare. Numai un singur mesaj de eroare poate fi activ pe rând și va fi situat în partea superioară a listei.

Fig.58



4. Selectați mesajul de eroare activ.

Fig.59



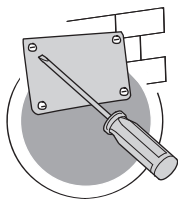
5. Confirmați selecția și citiți mesajul pentru mai multe detalii.
6. Dacă nu puteți remedia problema pe cont propriu: Notați codul mesajului de eroare și contactați instalatorul.

5.7 Trimiterea informațiilor despre erori la producător

Atunci când Baxi Mago prezintă o eroare, puteți trimite informațiilor despre erori la producător.

1. Accesați meniul principal.
 2. Selectați **Informații tehnice**.
 3. Confirmați selecția.
 4. Selectați **Trimis la server**.
 5. Confirmați selecția.
 - ⇒ Baxi Mago trimite informații la producător:
 - Codul de eroare.
 - Datele utilizate de Baxi Mago din maxim ultimele patru zile.
- Pe afișaj apare un mesaj: **Starea de conectare va fi trimisă către server.**

6 Instalare



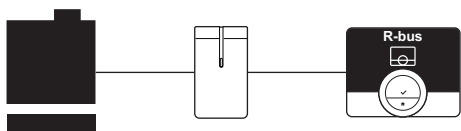
AD-3001027-01

Acest capitol vă asistă la instalarea și punerea în funcțiune a termostatului.

- Capitolul următor: Depanare, pagina 43
- ← Capitolul anterior: Mesaje și date, pagina 36
- 🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

6.1 Prezentarea generală a sistemului

Fig.60



AD-3001019-01

6.1.1 Sisteme cu gateway

Baxi Mago poate fi conectat la trei tipuri de echipamente (în funcție de protocolul de comunicare):

- Protocol de pornire/oprire
- Protocol OpenTherm
- Protocol BSB

Protocolul de comunicare depinde de tipul de echipament utilizat în instalația dumneavoastră. Consultați instalatorul pentru detalii tehnice privind echipamentul și informații despre conectarea Baxi Mago la echipament. Puteți conecta Baxi Mago pe cont propriu sau puteți consulta instalatorul.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Procedura de configurare, pagina 41

Fig.61



AD-3001020-01

6.1.2 Sistem fără gateway

Sunt disponibile echipamente cu gateway integrat. Baxi Mago poate fi conectat direct la echipament.

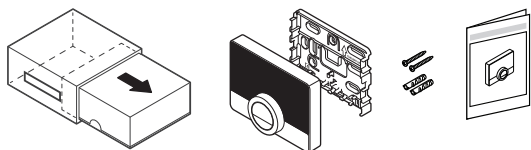


Vezi

Accesați site-ul web al producătorului pentru a afla informații despre echipamentele disponibile.

6.2 Livrare standard

Fig.62

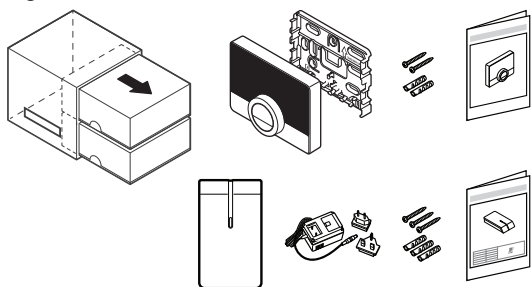


AD-3001021-01

Tab.9 Pachet Baxi Mago

Termostat de ambient Baxi Mago
Consolă de montare
Elemente de fixare
Fitinguri de capăt
Ghid de referință rapidă

Fig.63



AD-3001022-01

Tab.10 Pachet Baxi Mago și gateway

Termostat de ambient Baxi Mago
Consolă de montare
Elemente de fixare
Fitinguri de capăt
Ghid de referință rapidă
Gateway
Alimentare electrică 230 V
Instrucțiuni de instalare

6.3 Pregătire

Fig.64

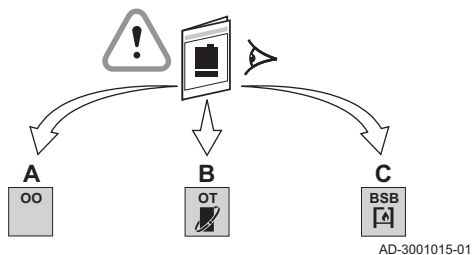
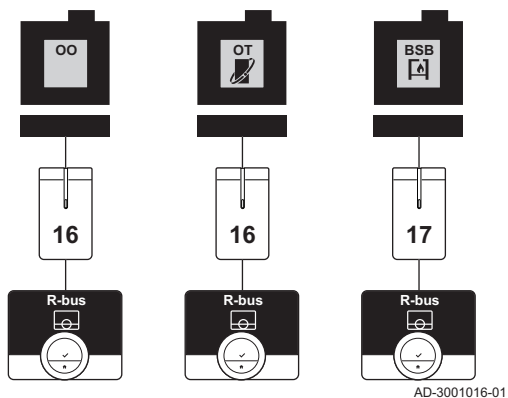


Fig.65



Trebuie să verificați care gateway este necesar pentru a se efectua comunicarea între Baxi Mago și echipamentul dumneavoastră.

1. Verificați documentația pentru a afla ce protocol de comunicare este utilizat pentru comandarea echipamentului dumneavoastră:

Tab.11 Protocol de comunicare

A	Protocol de pornire/oprire
B	Protocol OpenTherm
C	Protocol BSB

2. Utilizați schema pentru a determina care gateway se potrivește cu protocolul de comunicare al echipamentului dumneavoastră: Gateway 16 sau 17



Notă

Dacă echipamentul dumneavoastră acceptă protocolul de comunicare al magistralei R, nu aveți nevoie de un gateway.

6.4 Instalarea gateway-ului



Avertisment

Instalarea trebuie efectuată de un profesionist calificat.

1. Opriți echipamentul.



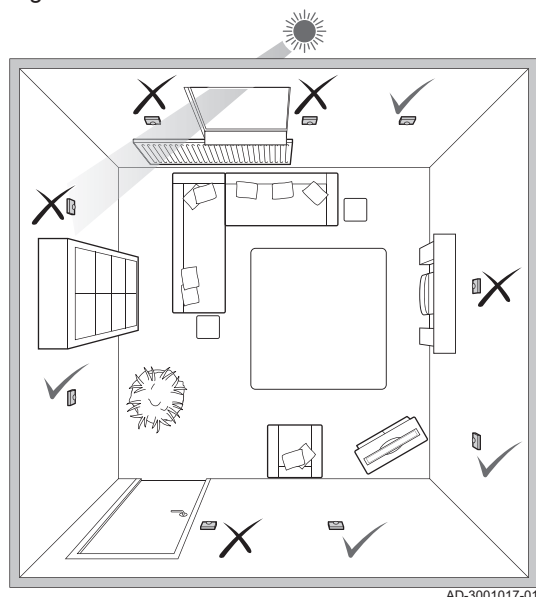
Notă

Consultați documentația echipamentului.

2. Instalați gateway-ul urmând instrucțiunile din documentația gateway-ului.

6.5 Locația echipamentului Baxi Mago

Fig.66



Alegeți locația potrivită pentru Baxi Mago.

1. Alegeți încăperea în care vă petreceți timpul cel mai des.
2. Alegeți un loc adecvat pe perete:
 - 2.1. Departe de surse de căldură (șemineu, radiator, lumină, lumânări, lumină solară directă etc.)
 - 2.2. Departe de curenți de aer
3. Asigurați-vă că distanța dintre Baxi Mago și echipament sau gateway nu depășește 50 m (lungime maximă a cablului).

6.6 Instalarea echipamentului Baxi Mago

Instalarea echipamentului Baxi Mago este descrisă în Ghidul de pornire rapidă, care este livrat în pachetul Baxi Mago.

1. Fixați consola de montare pe perete urmând instrucțiunile din Ghidul de pornire rapidă.
2. Instalați Baxi Mago pe consola de montare urmând instrucțiunile din Ghidul de pornire rapidă.

6.7 Procedura de configurare

Atunci când Baxi Mago este conectat la o sursă de curent electric, pe afișaj apare ecranul de întâmpinare în decurs de un minut. Baxi Mago vă ghidează prin procedura de configurare.

1. Selectați țara.
2. Selectați limba.
3. Acceptați **Termeni și condiții**.



Notă

Dacă refuzați să acceptați **Termeni și condiții** legale, treceți la setarea datei și a orei, și finalizați procedura de configurare. Puteți accepta **Termeni și condiții** la o dată ulterioară și puteți configura conexiunea wi-fi și conexiunea la aplicație.

4. Citiți Politică de confidențialitate.
5. Stabiliți o conexiune wi-fi.
6. Descărcați aplicația.
7. Conectați dispozitivul mobil și/sau aplicația de automatizare a locuinței la Baxi Mago.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Modalitatea de utilizare a Baxi Mago, pagina 7
 Setarea datei și a orei, pagina 23
 Setarea țării și a limbii, pagina 23
 Conexiunile Baxi Mago, pagina 27
 Termeni și condiții, pagina 45

6.8 Actualizarea software-ului

Actualizările software-ului sunt disponibile pentru echipamentul dumneavoastră Baxi Mago. Pentru a actualiza software-ul, Baxi Mago trebuie să fie conectat la:

- Wi-Fi
- Internet
- Server

Atunci când sunt efectuate toate conexiunile, Baxi Mago va actualiza în mod automat software-ul.



Notă

Prima actualizare a software-ului va fi disponibilă în decurs de o zi.

De asemenea, puteți verifica manual starea software-ului.



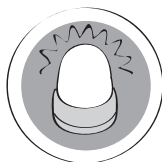
Vezi

Verificarea actualizării software-ului, pagina 30

După fiecare actualizare reușită a software-ului:

- Baxi Mago va reporni.
- Va apărea un mesaj pe ecranul de pornire.

7 Depanare



AD-3001028-01

Acest capitol vă asistă atunci când este detectată o problemă la termostat; un mesaj de eroare va apărea pe ecranul de pornire.

- Capitolul următor: Anexă, pagina 45
- ← Capitolul anterior: Instalare, pagina 39
- 🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

7.1 Mesaje de eroare

Dacă există o problemă, va apărea un mesaj de eroare pe afișajul Baxi Mago.

1. Apăsați butonul de selectare pentru a vizualiza mai multe detalii despre eroare.
 - ⇒ Pictograma erorii va rămâne vizibilă pe afișaj până la remedierea problemei.
2. Deschideți lista cu mesajele de eroare pentru a afla detalii referitoare la eroarea activă.
3. Remediați problema (problemele).
4. Resetați eroarea echipamentului. Consultați manualul echipamentului pentru mai multe informații.
 - ⇒ Pictograma erorii va dispărea de pe ecranul de pornire.



Pentru mai multe informații, a se vedea

Prezentarea generală a mesajelor de eroare, pagina 37

7.2 Alte probleme sau întrebări

Dacă aveți probleme sau întrebări despre anumite situații, vă rugăm să consultați tabelul de mai jos înainte de a contacta instalatorul pentru ajutor.

Tab.12 Probleme și soluții

Problemă	Cauză posibilă	Soluție sau răspuns
Afișajul nu prezintă inelul de reglare a temperaturii.	Baxi Mago se află în modul antiîngheț.	În modul antiîngheț, temperatura nu este indicată.
	Temperatura curentă este egală cu temperatura țintă.	Pe afișaj va apărea inelul de reglare a temperaturii atunci când temperaturile sunt diferite.
Baxi Mago indică o setare incorectă a datei și orei.	<ul style="list-style-type: none"> • Alimentarea electrică a echipamentului a fost întreruptă timp de peste 2 minute, • sau conexiunea prin wifi nu funcționează, • sau Baxi Mago nu prezintă o conexiune pentru sincronizarea orei prin internet (NTP). 	<ul style="list-style-type: none"> • Conectați Baxi Mago la rețeaua wi-fi, • la internet • și la opțiunea de sincronizare a orei • Sau: setați ora și data curentă.
Afișajul nu devine negru după 30 de secunde.	Sonda de prezență este setată pe Pornit și un obiect se află în fața echipamentului Baxi Mago.	<ul style="list-style-type: none"> • Amplasați obiectul la o distanță mai mare. • Setati sonda de prezență pe Oprit.

Problemă	Cauză posibilă	Soluție sau răspuns
Temperatura țintă nu poate fi setată folosind selectorul rotativ.	Baxi Mago se află în modul antiîngheț sau de vacanță.	Setați Baxi Mago la modul manual sau la modul de programare a temperaturii.
Meniul Consum de energie nu prezintă informații referitoare la consum sau indică o valoare care pare să fie incorectă.	<ul style="list-style-type: none"> • Puterea minimă și puterea maximă a echipamentului nu sunt setate corect în meniul Instalator. • Instalația dumneavoastră nu este potrivită pentru această opțiune. 	<ul style="list-style-type: none"> • Solicitați setările de putere corecte ale echipamentului dumneavoastră. • Accesați meniul Instalator și setați: <ul style="list-style-type: none"> - puterea minimă pentru încălzirea centrală. - puterea maximă pentru încălzirea centrală. - puterea maximă pentru prepararea apei calde menajere.

8 Anexă



AD-3001029-01

Acest capitol vă oferă mai multe informații tehnice despre termostat.

← Capitolul anterior: Depanare, pagina 43

🏠 Primul capitol: Meniu Manual, pagina 5

8.1 Termeni și condiții

Termeni și condiții legale se referă la conexiunea wi-fi și la utilizarea aplicației Baxi Mago. Înainte de a începe configurarea conexiunii wi-fi și a conexiunii aplicației, trebuie să fiți de acord cu **Termeni și condiții**.

Termeni și condiții nu pot fi vizualizate pe Baxi Mago. Dispuneți de două opțiuni pentru a le vizualiza:

- Vizitați site-ul web al producătorului.
- Deschideți aplicația Baxi Mago pe dispozitivul mobil.

Acceptați **Termeni și condiții** după ce le-ați citit și dacă sunteți de acord.

Dacă decideți să acceptați **Termeni și condiții**, veți beneficia de patru caracteristici suplimentare pe echipamentul Baxi Mago:

- Puteți controla sistemul de încălzire (și răcire) prin intermediul dispozitivului mobil și/sau al aplicației de automatizare a locuinței.
- Baxi Mago restabilește automat data și ora corecte după o pană de curent.
- Baxi Mago va primi actualizări automate cu funcții noi.
- Puteți raporta producătorului erorile apărute la sistemul dumneavoastră.

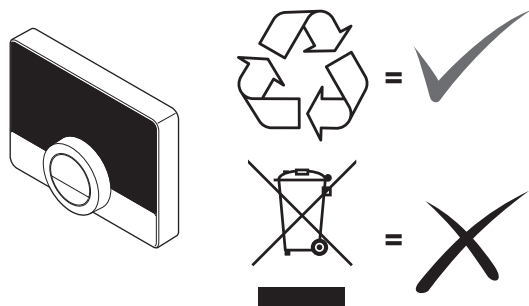


Notă

Trebuie să acceptați **Termeni și condiții** o singură dată, cu excepția cazului în care resetați echipamentul Baxi Mago la setările implicite.

8.2 Eliminare

Fig.67



AD-3001018-01

Baxi Mago este un dispozitiv electronic obișnuit.

Eliminați Baxi Mago într-un mod ecologic și în conformitate cu reglementările locale.

8.3 Specificații tehnice

Tab.13 Dimensiuni

Lățime x înălțime x adâncime (dimensiuni maxime)	121 x 90 x 29 mm
--	------------------

Tab.14 Alimentare electrică

Tensiune cablu BUS de conexiune	24 V ± 5%
Consum maxim de putere	2 W

Tab.15 Conexiune electrică

Lungime maximă a cablului pentru magistrala Baxi Mago dedicată	50 m
Rezistență maximă a cablului	2 x 5 ohm

Tab.16 Conexiune Wi-Fi

Bandă de frecvență acceptată	2,4 Ghz (802.11 b/g)
------------------------------	----------------------

Tab.17 Condiții de mediu

Temperatură de depozitare	între - 25 °C și 70 °C
Umiditate relativă	între 5% și 95% Condensarea nu este permisă
Condiții de exploatare	între 0 °C și 60 °C

Tab.18 Temperatură

Interval de măsurare temperatură cameră	între 0 °C și 50 °C ⁽¹⁾
Zonă de control temperatură	între 10 °C și 30 °C ⁽¹⁾
(1) Depinde de echipament.	

Tab.19 Conform cu standardele

CEM: 108/2004/CE, EN 55022, 55014
Imunitate: EN2-6-61000
EN2-6-61000 (CEM secțiunea 6.2 Norme generice)
ETSI-EN 17-489 301 (Aspecte legate de compatibilitatea electromagnetică și frecvențe radio)
Directiva R&TTE 5/1999/CE
EN 1-60950 (ITE – Siguranță – Secțiunea 1: Cerințe generale)
Directiva privind joasa tensiune (95/2006/CE)
Directiva DEEE (96/2002/CE) (cerințe de eliminare)
Test de cădere: IEC 32-2-60068
Clasă de protecție: IP21

8.4 Informații ErP

8.4.1 Fișa produsului

Tab.20 Fișa produsului

Baxi - Baxi Mago		Baxi Mago ⁽¹⁾	Baxi Mago ⁽²⁾	Baxi Mago ⁽³⁾
Clasa		IV	V	VI
Contribuția aferentă eficienței încălzirii incintelor	%	2	3	4
(1) Combinat cu echipament de pornire/oprire				
(2) Combinat cu echipament modulant				
(3) Combinat cu echipament modulant și sondă exterioară				

© Copyright

Toate informațiile tehnice și tehnologice incluse în aceste instrucțiuni tehnice cât și schemele și descrierile tehnice reprezintă proprietatea noastră și nu pot fi reproduse fără acordul nostru scris prealabil. Sub rezerva modificărilor.

BAXI

Bd. Dimitrie Pompei nr. 5-7
Metrooffice C1, Parter, 13a,
Sector 2, 020335 București1
Website: www.baxi.ro

CE

